

RAYA
87 RUE DE COLOMBES
92000 ASNIERES SUR -
SEINE FRANCE



மென்தம்

6 யூலை , ஓகஸ்ட் 90

ஒரு துளவேன்றி காண்பப் பொழுது

கிளவேன்றி ஓடுமொடு நீண்ட பகற்பொழுதின்
மேனிகாலை வானவென்

மூலன்றி நிலமாய் வர்பும.

காற்றும் பன்மொழியும் கடுங்குள்கும்

நீண்ட கிரவுகரும்

தீய கணவென்று

மரங்கள் துளிர்த்து மலர் உதிர்க்கும்.

செலடை தடுத்திச் சுவர்த்தியுப்பிச்

சுரு வர்த்தி

எடுக்கின்ற பறவையுடன்

மெல்ல எடும் நெஞ்சு.

நீல நெடு வர்ப்பின்

மெப்பாகக் கொழுகும்

கிழித்தோடும் வொண்டுகள்.

வெய்யின் எந்திது வேகாத வீதனின்

மாதுடைய மாதுடிகள் சிலைடர்க்கும் தாய்காடென்

நினைவு கணத்திக்

கிழறங்கும். என் நெஞ்சு.

வொண்டி சிலை வெள்ளைப் புதை வடுக்கின்

காற்றிக் கலக்கிக் காலத்திற் கரைந்தியும்,

மடுக்கொடு

மீள்கும் எடும் நெஞ்சு.

— சுவா —

மனதம்!



மீண்டும்...

வெறக்கடை சீனாக்கு

விண்ணப்பம் நிரப்பலாம் !

பூசா முகாம்

புனரமைக்கப்பட்டதாய்

சேத் வரலாம்...

மண்ணில் மக்களுக்கு உரிமையின்மை

மயானத்தில் தான் உரிமை என்று

சுப்பந்தம் நிறைவொருலாம் !

பகீரதன் 4

மீண்டும் எமது மண்ணில் யுத்தம் !

சிறிது காலம் நிலவிய

அமைதியும் சீதநிப்பொருளும்... ஆம்: கடந்த யூன் மாதம் 10^{ம்} திகதி கிவங்கை அரசுக்கும் அங்குறைப் புற்களுக்குக் கிணயில் தொடங்கிய யுத்தம் கிண்ணமும் சூயலின்மை.

கிந்த அமைதி நிலையை குறைத்துக் கொண்டு வெறுத்த கிந்த தீவிர யுத்தம் பற்றி பல அபிப்பிராயங்கள் கின்று வருவதும் கூறப்படுகின்றன.

கிந்தியப்படை வென்றயந்த காலத்தினை

கிவங்கை அரசுக்கும் புற்களுக்குக் கிணயே ஆரம்பித்த பேச்சு வார்த்தை பல கட்டங்களில் முன்னொநியதைத் தொடர்ந்து

« புற்கள் எங்கள் நண்பர்கள் கிணயில் எங்களுக்கு எதிராக ஆயுதத்தை திருப்ப மாட்டார்கள் » என்று அரசின் பக்கத்திலும், « கடந்த கால சிங்களத் தலைவர்களால் தான் தமிழ் மக்களின் பிரச்சனைக்கு தீர்வு காண முடியாமல் போனது

ஆனால் ஜனாதிபதி பிரேமதாசா நம்பத்தகுந்தவர் ^{என்று} 77 புலிகளின் சார்பிலும் அந்நிகழ்வுகளை அங்கீகரிக்கும் பேட்டிகளும், கூடவே இங்கியப்படை வெளியேற்றத்தில் பிரேமதாசா தகவல் நிலைப்பாடும் பிரேமதாசா பிரச்சனைகளைத் தீர்க்கக் கூடியவர் என்று பிரமையைத் தொழுவதற்கு.

அதே வேளையில் சமாதானப் பிரிப்பனாகவும், ஜனநாயக வாதிடாகவும் தன்னை காட்டிக் கொள்ள முனையும் வெள்ளை உடை தரித்த ஜெனரலான பிரேமதாசா மதுபுரத்தில் அரசை விமர்சிக்கும், அம்பலப்படுத்தும் ஜனநாயக வாதிடாக ஜ.வ.ப அடிப்பு என்று போர்னாவின் தனது கிரகசிய கூலிப் படகுகளைக் கொண்டு அடித்தொழிப்பது அரசின் பாசிச முகத்தை அம்பலப்படுத்துகிறது.

புத்த அனார்த்தங்கனால் நாட்டில் ஞாற்பட்டிருக்கும் பொருளாதார நெருக்கடிகளை தவிர்ப்பதற்காக ஜெண்டி; வெள்ளாட்டு உதவிகளை பெறுவதற்காக தந்தால்கமாக நாட்டில் அமைதியை நிலைநாட்ட வேண்டிய தேவையின் அடிப்படையில் புலிகளின் எப்படியாகவும் சமரசத்துக்கு வந்தது அரசு. புலிகளின் தரப்பில் இந்திய இராணுவ வெளியேற்றத்திற்கும், அதன் பின் தம்மை சூர் மீன் தயாரிப்பு செய்வதற்கும் ^{வேண்டிய} அவகாசமும் இந்த, இடையில் ஞாற்பட்ட புத்த நிறுத்தம் என்பது தெளிவாகிறது.

இந்த இடைக்கால பேச்சுகளில் புலிகள்: முக்கிய நிலைப்பாடுகளில் உறுதியாக இருந்ததையும் அவதானிக்கக் கூடியதாக உள்ளது. குறிப்பாக சிறுபான்மை இனத்தின் பாதுகாப்பு, ஆறாவது திருத்தச் சட்டம், மாகாணசபையை கலைத்தல், புதிய தேர்தலை நடத்துதல் போன்ற கோரிக்கைகளை

ஹித்வைப் புற்கள், ஹித்வைத் தம்மை இக் கொள்கைகளை
அரசு ஓட்டிக் கொண்டது, கவனிக்கத் தக்கது.

அரசின் பேச்சு வார்த்தைகள் நடந்து கொண்டிருந்த
காலங்களிலேயே ஹித்வைத் தம்மை மீளமைப்பதும்,
கீர்த்திவான தயாரிப்புகளையும் நடுபடுத்தவந்தமை
அரசை உறுத்தி வந்தது. இந்நிலைமையில் அந்நியப்படை உரு-
வையின் போது உட்கிழக்கில் தனது படையினர் பவந்தை
குறைத்திருந்த இவந்தை அரசு மெய்ப்படையாக மீண்டும்
படையினர் பவந்தை உட்கிழக்கில் இவந்தை மெய்யாக நிறு-
யில் இருந்தது. பேச்சு வார்த்தைகளில் அந்நிய நிறுவனத்தின்
தொடர்ந்து உட்கிழக்கில் தனது படையினரை இவ்விடத்திற்கான
மேற்கிதழைத் தொடங்கியது.

மறுபுறம் ஹித்வைப் புற்களைப்
புகழ்ந்து கொண்டே ௮ நாம் எல்லா இயக்கங்களையுமே
சமமாக மதிக்கிறோம் >> எனக் கூறிக் கொண்டே மகாநகர-
மைய கலைப்பகுதிகளை சீக்கல்களை இந்நகரமாகக் கொண்-
டோ, அவ்வாறு இவ்நகரத்தைக்கொண்டே E.P.R.L.F
போன்ற அமைப்புகளுடன் பேச்சு வார்த்தையை தொடங்கியது.
இந்தப் போன்ற புற்களின் பக்கத்தில் சீர்திருத்தை ஓட்டித்தியது.
புற்களுக்கும் அரசுக்கும் இடையில் ஓட்டப்பட்ட விரிசலின் கித்த-
நிரப்ப, அரசாங்கம் E.P.R.L.F போன்ற இயக்கங்களை அரசு
வாழ்ந்தது, சமீபத்தில் அதன் தலைவர்களின் படுகொலை
யாக எதிரொலித்தது.

அரசின் மாறுதலான போக்கு^{மேலும்} படைஇவ்-
பையுமே தொடர்ந்து சீர்திருத்தமையில் புற்களால் தொடங்கப்-
பட்ட இந்த யுத்தத்தின் அடித்தனை நியாயப்படுத்தவும் 'புற்கள்'

தான் சமாதானத்தை விடும்பயில்லை, பிரச்சனையை தீர்க்க
விடும்பயில்லை” என்ற பிரச்சாரத்தை வெளி நாடுகளில் செல்
வகாள்ள கிவங்கை அரசுக்கு வாய்ப்பாகப் போனது.

தமிழ் மக்களின் அடிவுகளை மேலமையுக்க தமது
‘புத்தம் புல்கனாக் கைநாணது தான், தமிழ் மக்களாக் கைநாணது
அல்ல’ என அரசு தெரிவித்திருந்தாலும் ஈ கிழக்கு மாகாணத்து
பிரிப்பதற்கான அரசின் திட்டமிட்ட சத்தான் கிந்த புத்தம் >>
என முஸ்லீம் காங்கிரஸ் M.P கூடியிருப்பது அரசின் உள் -
நோக்கத்தைக் கொட்டும் காட்டிற்கு.

மேலும் கிந்தியப்படை வெளியேற்றத்தைத்
தொடர்ந்து கிவங்கை அரசு - புல்கனின் உறுது, மாகாணசபை
க்கு போட்டியாக கிடுந்த அமைப்புகளின் வெளியேற்றம்,
பிரேமதாசு ஆறாவது திருத்தச் சட்டத்தை நீக்குவதாக உறுது
யளித்தும்; தங்களுக்கு அரதுக்கும் கிடுந்த பேரும் நீங்கிய.
தாக புல்கன் வெளியப்படையாக அடிவத்த போன்ற நீங்கு-
யுகளின் பின்னர் நுப்பட்ட கிந்த தீயர் புத்தம் கிந்த கெரத்து
கடுரியது தானா? என்ற கேள்வி சிந்தனைக்குரியது. ❀ ❀



ASSOCIATION DES ECRIVAINS TAMOULS DANS L'EUROPE

ஐரோப்பிய தமிழ் எழுத்தாளர் ஒன்றியம்

VERBAND DER TAMILSCHEN SCHRIFTSTELLER IN EUROPE

ASSOCIATION OF TAMIL WRITERS IN EUROPE

ஐரோப்பிய தமிழ் எழுத்தாளர் ஒன்றியத்தின்

தொண்டகம் அழகனார் கண்ணகி சிவசென் நிதியாக
நடத்திய சிறுகதைப் போட்டி முடிவாகி வெளியா
கியுள்ளது. கிவங்கை, கிந்தியா, மனசியா நாடுகளைச்
சேர்ந்த எழுத்தாளர்களைப் பரிசுதிருவியவர்களாக தெரி
ந்தெடுக்கப்பட்டுள்ளனர். கெந்தக வியுக்கிடு ---

A . E . T . E . 89, 93600, Aulnay Sous Bois, FRANCE. Tel. 48790020

சுவர்ஸ் :

நீதாறுவிவறியா ?

நீதாறுவிவறியா ?



அகதிகள் வெளிநாட்டவர்
மீதான நிரவெறுவர்களி
னதும், தேசிய அகதிவிர
வலது சாரிகனினதும் தாக்கு
தல் சுவிஞ்சலாந்தில் அன்றாட
நிகழ்ச்சியாகிவிட்டது.
திவ்வகையில் கந்த JUNE
மாதம் 5ம் திகதி ரிசங்கா-

லன் (St Gallen) கள்ளோனில் ரோசாக் ரெயும் கிடத்திள் அதி
காலை 02.45 மணியளவில் கூட்டமாக நடைபாணதயில் ரிசன்று
ரிகாண்டிடுந்த பங்காளாதேஷ் அகதிகள் மீது காரில் ரிசன்று
ரிகாண்டிடுந்த நிரவெறுவர்கள் சூப்பாக்கிப்பிரயோகம் ரிசந்து-
னர். தித்சூப்பாக்கிச் சூட்டிடுத் ஓர் பங்காளாதேஷ் அகதி மருகாய-
முற்றார். பலபத்திரிகககள் தமிழ் அகதிமீது சூப்பாக்கிப் பிரயோ-
கம் ரிசய்யப்பட்டதாக ரிசய்திகள் வெளியிட்டிடுந்தன. கிரண்டு
சினங்கருக்குப்பின்னர் சூட்டுக்காயத்திடுத் கிலக்காகியவர் பங்க-
ளாதேசத்தவர் ண பத்திரிகககள் உறுதிப்படுத்தின. திச்சம்பல
த்தினன ரேநில் கண்ட TAXI ஓட்டுனர் காரின் கிலக்கத்திண
ரெபாலிசாடுக்கு அறிவித்திடுந்தார். தித்தகவலின் சூணாகெண்.
-டு காரிணன அம்ரிஸ்வில் (Amriswil) ண்ணும் கிடத்திள் வெறு-
மையாக கைப்பற்றினர். திதைத்தொடர்ந்து திடு கிணகர்கள்
கைது ரிசய்யப்பட்டனர். அவர்களின் உயது விரம் 22,23 ஆகும்.
விசாரணையின் போது தாம் சம்பவதினம் மது போதையில் திடுந்தான்

சிச்சம்பவம் நேரிட்டது எனவும் தாம் நிறுவநியர்கள் சுவல் என வாக்கு ழேமனித்தனர். கிள்வாக்கு ஸ்ததை கிளிப்பிள்ளைகள் பேரல் பத்திரிகைகள் ஒப்புவித்தன. சூளுல் Bern கில் லெனியாகும் "Bernner Tagwacht" எனும் பத்திரிகை மேல் காணப்படும் கார்டு- ணையும் பிரகரித்து, கிச்சம்பவத்தினை வன்மையாகக் கண்டித்- திருந்தது.

தூன்றான் Fribourg தில் இங் இட்டிஸ்தானியர் நிறுவந்-
தின் கத்திக்குத்துக்கு திலக்காதி பரியாணார். திச்சம் பமத்-
தினனயும் பல பத்திரிகைகள் திது தூர் நிறுவந் திசயல் அல்ல
னனயும் நிறுவந்யனின் வாக்கு தூலத்திற் தூறிப் பிட்டிருந்த படி கைக.
லப்பிப் வற்புட தூலெயல் விபத்து என காரணம் கந்தித்தனர்.

கிந்திநிலவறியனின் சகோதரன் "தனது சகோதரன் விவரிநாட்டவர்களுக்கு எதிரானவர் அல்ல" எனவும் "அவன் ஓர் சாதாரண சண்டியன்" என கௌரவமான ஓர் காரணத்தை கூறி நுழைக்கொண்டான். ஐரோப்பிய நாடுகளில் வளர்ந்து வரும் புதிய நாடிகளினதும் அதிதீவிர வலது சாரிகளினதும் பிறச்சாரத்தினை சாதாரண மக்கள் கூட ஒன்றுக்கொன்றும்வாழ்ந்து நிலைமை மாறிவிட்டது.

கிழ்வராயு தொடரும் நிறுவனத்திற்குத் தரக்கூடிய நிறுவனநிதியில்
 ான காரணம் கற்பிக்க பல்மாண தகவல் தொடர்பு சாதனங்கள்
 திருக்கும்போது நிறுவனத்தினர் தாம் மேற்கொள்ளும் துண்டிநு-
 க்கு காரணம் தேடி சிமையமேண்டியதில்லை என்பதையே கிச்சம்-
 பவங்களும் பத்திரிகைச் செய்திகளும் ருத்தகமாட்டுகின்றன.

► ம. நகுலநாதன் ◄

அட்டைப்படிம்;

நின்று: THE ISLAND (25.03.90)

அன்புடன்

• யதார்த்தம் •

அன்புள்ள அண்ணாவே
நலம்.

காசு கடன்கள் தீர்த்தது.

அமெரிக்க

கண்ணீர் கட்டி அதைச் சொன்னது.

செந்த வீடுகள் அதை
செந்தன் அந்தித்தடுப்பாய்

செந்திடு

ஓ... என்ன கதிரவன்

அமெரிக்க.

செந்திடுவீடு

நீ சொல்லுவாய்

கதிரவன்... மாணத்தை வாங்கிக் கொடுக்க என்ன

செந்தன் கிணறு

மாணம் போனால் கூட

கதிரவன் முடியாது.

★★★

Nur Für Freundkreis

சந்தா விபரம்

தனிப்பிரதி - 3 SF

சுவிஸ் உலக ஓரோப்பிய நாடுகளுக்கு

ஒரு வருடம் : 20 SF

சுவிஸ் மாதம் : 10 SF

(தபால் செலவு உட்பட)

வாசதாரகளை!

விமர்சனங்களையும்

அக்கறையையும்

வரவேற்கிறோம்!

• ஆர். சி. •

பெண்ணடிமைத் தனமும்

பெண் நிலை வாதமும்

க. கீபன்

சிசுந்ரு கிதழில் எமது சமூகத்தில்
பெண்கள் வகிக்கும் பாத்திரம் பற்றியும்
வரலாற்று ரீதியான உண்ணாமகள் சல-
வாற்றையும் பகர்க்கோம் ■

மொத்தத்தில் எமது சமூகத்தில்
ஆண்களுக்குப் பணிவிடை செய்வதே பெண்ணின் முக்கி-
ய கடமையாகிறது. கிந்தக் கடமைகளை முழுமையாகச்
செய்யாததினால் அவள் தகுதியற்ற பெண்ணாகக் கருதப்பட
கூடு. கின்று எமது பெண்களைக் கொடுமையாக எழுத்-
தும் சிவதனக்குரிய சிவம் சீதனம்! எமது சமூகத்தில்
வந்திருக்கின்ற யுத்தம் நிகழ்ந்திருந்தாலும் சமூக நிலைமை
கள் முன்பைவிட மோசமான கிழக்கன்களிடையே கொண்டுள்ள
எது என்பதை கருவிக்கிறது சீதனத்தின் அதிகம். சீதன-
ம் கொடுப்பதும் வாங்கப்படுதலும் பண்பாடு என கிண்-
னமும் சமூகரீதியாக மதிக்கப்படுகிறது.

சீதனம் கிண்ணமால் 'கிண்ணம் கிப்படிவ
கொகங்கலொடெ ரசத்துப்பொருகொ' என்ற ரக்கத்துடன்
வெத்துகொள்ளும் ஏழைச் சகோதரிகள் ரத்தனை ஆயிரம்
புள்....? சீதனத்தால் பாதிக்கப்படுவது பெண்கள் மட்டு-
மல்ல, பெண்களொரு சாடப்படுகின்ற ஆண்களும் தான்.
பெண்ணடிமைத்தனம் ஒத்தகாதிய நாடுகளொருமே அரபு
நாடுகளொருமே ஒப்பீட்டு ரீதியில் பார்க்கும்போது எமது

நாட்டில் தாக்கமாக இல்லித்தான். ஆயிரம் அதன் முக்கிய கூறுகள் சமீபத்தில் ஆழமாகவே பதிந்தன வது.

கிணங்கைப் பெண்களின் வாழ்க்கைத்தரம் தென்கிழக்காசிய நாடுகளுடன் ஒப்பிடும்போது உயர் நிலையிலேயே காணப்படுகிறது.

கிணங்கை ஆங்கிலேய ஆட்சியிலிருந்து அதன் திரம்பெற்றபோது பெண்களுக்கென வழங்கப்பட்ட உரிமை கள்கூட ஆண்களை, சமீப அமைப்பிற்கும் மத்தியான கூட்டுறவுகளுக்கும் கிணங்கை வழங்கப்பட்டன. அப்போது நாம் கருத்திற்கொள்ளல் வேண்டும்.

1833 ம் ஆண்டு பெண்களுக்கான மாதங்காரம் தொடர்பாக ஆங்கிலேய அரசால் கொண்டுவரப்பட்ட சட்டம் கின்றவரை கிணங்கையில் கடைமுறையில்லாது. பெண்களைப் மாதங்காரம் செய்கின்றிய சட்டம் கிணங்கை, அமெரிக்கா, அயந்திரியன், கிந்தியாவிலும்கூட மாதங்கார மாதங்காரத்திட்டப்படிப்பதும் கிணங்கை கிணங்கையில் 150 உட்காரத்திற்கு முந்திய சட்டம் கொண்டுவரப்பட்டது.

பெண்களுக்கான உலகவாய்ப்பு, சம்பள நிர்ணயம் போன்றவைகளிலும் பெண்களுக்கே முன்னுரிமை வழங்கப்படுகிறது. பெண்களுக்கான சமீபவரிடமுறை சர்வதேச தொழில்மரபின் முன்னம் பரிசீலிப்பு 12 வாரங்கள் வழங்கப்பட்டவுண்கும் அன்றி உலகநடுத்தகின்றது. 'கோஷ்டிச' நாடுகளின் அரசுகள் 15 வாரங்கள் மருந்துகின்றன. கிணங்கையில் 6 வாரங்கள் மட்டுமே சமீப வரிமுறையாக அரசால் வழங்கப்படுகின்றது. கிணங்கை உட்பட உலகின் பல நாடுகளில் 25-40 வீதம்

வறையிலான குடும்பங்கள். ரெண்களின் உழைப்பும் தலைப்பிழை இருப்பதாக சர்வதேச சூய்வுகள் சுட்டிக் காட்டுகின்றன. கிரதப் ரெண்களின் அதிகமானோர் குறைந்த கூலி ரெனும் தொழில்களில் ஈடுபடுவதால் கிவர்களின் வாழ்க்கைத்தரம் வறமை எல்லைக்கொட்டிவந்தும் கீழ்க்கிடப்பினுடைய காணப்படுகிறது. உலகக்குப்போகும் ரெண்கள் மென்பு வீட்டுவெலைகளையும் தொய்யவெண்டிய சூழத்தக்க சடுக அமைப்பின் தாக்கம்; ரெண்களுக்கு கிரட்டை வெளிப்படுகிறது. உடன் சூலோக்கியமற்றவர்களாகவும் சூதகர்கிறனர் - ரெண்கள்.

ரெண்கள் கெற்கத்திய நாடுகளில் கித்தரிக்கப்படுவதைப்போல அடிதப்பொருட்களோ, அல்லது போதைப் பொருட்களோ அல்ல. அகிலவெளி மதங்களில் கூறப்படும் தொய்கித்தன்மை பொருத்தியவரும் அல்ல. மானம் ரெண்களும் மனித கீவிகள்தான். ரெண்களும் சூண்களை விட உறுதியிலும் உணர்விலும் ஒன்றும் சனாத தவிரன் அல்ல சடுக அமைப்பு குறைகள் தான் அவர்களை கிரண்டாம்படி கிலக்குத் துள்ளிவைத்திருக்கின்றது.

பொருளாதார உற்பத்தியில் ஈடுபடும் ரெண்கள் ரெண்புழைத்ததைத்தின் முக்கியகூறின் ஒருபகுதியின் உடைத்தவழி கின்றனர் - எண்பகு உண்மையே. இருப்பினும் பொருளாதார உற்பத்தியில் ஈடுபடுவதால் மட்டும் ரெண்ணுழைத்தனம் கிங்கிவரும் ரென்று கருதுவது முடியான பொக்கையாகும்.

ஊலாப்பிய, அமெரிக்க நாடுகளில் சூண்களுக்கு ரெண்களுக்கும் சமனக ஊனநாயக உரிமைகள் கிருப்பதாகக் கூறிக்கொண்டாலும், ரெண்டுகளில் சூணு

திக்க மெலாண்மையும், பெண்களை விடாபாறப் பண்டமாகவும் போதைப் பொருளாகவும் கலாச்சாரமும் கிருத்தவருகிறது.

தமிழீழம், சோஷலிச நாடும் என்ற கோஷங்கள் ஓர்டை மென்விடுகலை, பெண்ணினிவாதம் பற்றிய கருத்திற்களும் மெதுநாட்டில் பிரச்சாரப்படுகிறபட்டன. கிங்கை பெண்விடுகலை என்னுள் என்ன என்ற கேள்வி எழுவுது நியாமமானதுதான்; பெண்களுக்கும் ஆண்களுக்கும் கிடைப்பின் கிருத்துவரும் சமீகபொருளாதார, அநியல் வேறுபாடுகளைத் தகர்த்தெதறிந்து ஆணும் பெண்ணும் சமத்தவமாக வாயும் நிலைய சட்டத்திலும் சமீகத்திலும் உருவாக்க துலாகும். அப்படியெனில் பெண்ணினிவாதம் என்ற கருத்தொட்டம் எதனைச் சட்டி கிற்கிறது?

பெண்ணினிவாதம் என்ற கருத்தொட்டத்தின் உட்கரு: சகல ஜனக்குமுறை வடிவங்களிலிருந்தும் பெண் விடுகலைபெறுதல் என்பதொருமட்டுமல்லாமல் பெண் என்ற சினக்கிலிருந்து பிரச்சனைகளை அணுகுதல், தீர்வுகளை, ஆய்வுகளை முன்னவத்தல் ஆகிய யாவற்றையுமே இருந்து குறிப்பதாகப் பரந்த ஆழமான அந்தங்களை உண்டாக்குகின்றது. கிப்படித்தான் பெண்ணினிவாதம் என்பதற்கு யாழ்ப்பாண பெண்கள் ஆய்வுவட்டத்தினர் மிகுக்கம் தருகின்றனர்.

பெண்ணினிவாதம் என்ற கருத்தொட்டம் 19ம் நூற்றாண்டிலும் 20ம் நூற்றாண்டின் ஆரம்பத்திலும் முதலாளித்துவ நாடுகளில் ஆண்களுக்குச் சமமான உரிமைகள் யாவும் பெண்களுக்கு வழங்கப்படவேண்டுமென்ற போராட்டத்திலேயே தொன்றியது. பெண்ணடிமைத்தனத்தின் முல்

வோர்களை அநீந்தி கொள்வதற்கு கார்ல் மார்க்ஸ், பசோவுன் சூகியோரின் ஆய்வே முக்கிய பங்களிப்பு வகிக்கிறது.

சுவிட்ச் சொத்து-மையின் தொற்றலே ருபண் மார்க்சீச ஆசான்களான அடிமைத்தனத்தின் சூலவேர் என்று குறிப்பிடுகின்றனர், மார்க்சம், ருங்கெல்சம். ஆயினும் மார்க்சீசவாதிகள் முழுரூபண் டென்கலை என்பது வர்க்கங்கள் அற்ற சமுதாயத்தில்தான் கத்தியமாலும் என்று கருதினர். ருபண்ணிலவாதிகளுள்... மார்க்சீச ருபண்ணிலவாதிகள், சூய ருபண்ணிலவாதிகள், நவீன ருபண்ணிலவாதிகள் என வகுப்புகளினர். சூய ருபண்ணில வாதிகளின் செயற்பாடுகள் (பரிசோதனைக் குறையின் குழந்தை ருபுத்தல் போன்ற தீர்வுகளை முன்வைத்து) ஆண்களை முழுமையாக சதிர்திலக்குத் தள்ளிவைக்கின்றது.

மார்க்சீசம் சர்வகேச மக்களின் டென்கலையே கிராக்களாகக் கொண்டது. அந்த வகையில் மார்க்சீசம் கருதும் உயர்ந்த கிராக்கங்களின் ருபண் டென்கலையும் அடங்குகின்றது. அகதேவகி... கின்றன மார்க்சீச ருபண்ணிலவாதிகளின் கருத்துப்படி ருபண் டென்கலை என்பது மார்க்சீச சொஷலிசத்தின் ^{அமைப்பு ரீதியாக} முழுமையாக கிணக்கப்படவில்லை. மார்க்சீசமானது ஆண் - ருபண் என்ற பாலின வத்தியா சமீன்றி வர்க்க சமுதாயத்தை ஆராய்கின்றது. ஒடுக்கப்படும் பாலினமாதிய ருபண்களுக்கும் ஒடுக்கப்படும் வர்க்கங்களுக்கும் கிடையவுள்ள உறவுகளை ஆராய்வதில் மார்க்சீசம் கின்னும் ^{மென்தூரம்} ருபண் டென்கலையுடன் என்ற டெமர்க்ஸத்திற்குட்படுத்தித்தின்றனர் மார்க்சீச ருபண்ணிலவாதிகள்.

பெண்ணகைவாதம் சம்பந்தமாக சுத்தவார்க்கு வர
லாற்று நூல்கள் தமிழில் கில்லாத கிலியல் யாழ் பெண்
கள் ஆய்வு வட்டத்தின் 'பெண்ணகைவாதம் பொருத்தமானதே'
என்ற வெளியீடு பெண்வகுதியில் ஆர்வம் உள்ளவா
கள் மத்தியில் பெண்ணகைவாதம் சம்பந்தமான விவாத
ங்களைத் தொடக்கிவைக்கிறது.

பெண்கள் படிச்சி, பெண் வகுதி என்ற
கொடிங்களை வைத்த தமிழ் - ஈழ வகுதிப் பொருட
டத்தை முன்னெடுத்த சிபக்கங்கள் பெண்களைத் தழு
கியக்கங்களில் கிணத்தத்தொண்டதும் வெளியீடுகளில்
பெண்வகுதி என்ற உட்குறகைப் புகுதித்தார்களைதற்
ல் பெண்வகுதி சம்பந்தமாகப் பெண்களை அசியல்
நிதியில் ஊக்குவிக்கும் செயற்பாடுகளை அநிதகைவ மேரி
கொண்டன.

ஒருசில கியக்கங்கள் பெண்களைக் கொண்டு
புகுதிங்களை வகையாகிப்பது, ஆயுதப்பயிற்சி அளிப்பது,
கிணவகை செயற்பாடுகளாகவும் தமிழ்தம் கிணத்தால்
பெண்களுக்கு வகுதி கிணத்ததும் எனவும் கருதினர்.
கிணவ கில்லாவாற்றுகும் கிணவ பெண்வகுதி என்ற
கொண்டை பூப்பிக்கொண்ட பெண்களை ஒருக்கும்
கிணவ சமீக அமைப்புக்கு முண்டு கொடுக்கும் வித
த்தில் சுவரொட்டிகளையும் புகுதிங்கையும் வெளிக்கொண்
டு வந்தார்கள்.

'பெண்கள் ஆண்களுடன் சைக்கிளில் செல்
க்கூடாது, முடிங்கால் தெரிய ஆடையணியக்கூடாது'
கிப்படிப் பல அந்தமன்ற கொடிங்களை முன்னெடுத்தனர்.
கிணவெளியீடுகள் அண்டையர் முன்னணியின் கண்டைத்
தூக்கு உடப்பட்டன.

ஸ்கலிக்கழகப் பேராளியார்கள் அந்நேரம் பொறா
ட்டத்தில் எழுபட்டாண்டு முன் பொறாளிகளுடன் உறையா
யாடியபொது அறியல்குறையின் எழுபட்டாண்டு ஒரு
முண்ணின் கருத்து " ஒரு முண்ணின் பங்குரிப்பான
து வெறுமனை ஒரு ஆயுதம் தாங்கும் கியந்திரமாக
கிடுப்பதற்குட்பு அறியலுதனத் தயவுசெய்து நாபகத்தில்
வைத்திருங்கள் " என்று குறிப்பிட்டார் .

முண்ணிடுதலி , முண்ணிலுவாதும் என்ற
கருத்துக்கள் ஒங்கிவரும் கின்றைய காண்கட்டத்தில்...
மமது கிசகத்துப் முண்ணின் வாய்க்கிவி சம்பந்தமான
ஆய்வுகள் முதலில் கின்ற முண் விடுதலியின்
ஆர்வம் கொண்ட அமைப்புக்களினால் மேற்கொள்ளப்ப
டல்விண்ணும் .

மையகப்பெண்கள் , மண்தங்கிய தமிழ் முகிச
த்துப் பெண்கள் , புத்தி கீவர்கள் மட்டத்திலுள்ள பெண்
கள் , என்ற சமீக நிலைமைகளுக்கெற்பு ஆய்வுகள்
அமையவிண்ணும் . குறிப்பாகக் கல்வியறிவு வளர்ச்சி
அடைந்த முகிசப் பெண்கள் மட்டத்தில் விடுதலி
பற்றிய கருத்து பரந்துவருவதையும் அந்த சமீகத்தில்
பெண்ணுடைமத்தனம் அமத்தும் வலு குறைவாகக் காண
ப்படுவதையும் நாம் கருத்தில் கொள்ளலாம் .

உண்மையின் ' முண்ணிடுதலி என்பது முண்
னிலுவாத அடிப்படத் தத்துவத்தில் முண்ணுக்கப்பட
விண்ணும் ' என்பகித பெண்ணிடுதலியின் ஆர்வம் கொண்ட
வர்களின் கருத்தாக பரந்து வருகிறது .

கின்ற சமீகமானது பெண்கள்மீது பதிந்திரு
க்கும் குருக்குமுறை வடிவங்களை சரியான, தெரிவான
(தொடர்ச்சி 62 டீ பக்கம்---)

ஒரு வாசகனின் கவனம்

சொதர் கஸ்யாண்யன்
ஒற்றை நியாயங்கள்
பழதினென்

அப்பா தொடக்கம்
சூதாயம் வரை
அமோ உட்பட
உங்கள் சமீபம்
எதிர்பார்ப்புப் பதிலைத் தான்

பண்பாட்டைக் கட்டி
காப்பதில்தான்
கண்ணாக கிடுகிடுக்கி
நீங்கள்
வெடிக் கொடுப்பதன்
பெருமைப் படலம் - ஆனால்
மாற்றியமைப்பதன்
மட்டும் தான்
திருப்பிபட முடியும்
உங்கள்
எத்தனை பேர்
கதை புரிந்திருக்கிறீர்கள்?

வாங்குவதற்கு
சமீபம் கூட
கேட்பதிலைப் பதிலைப்
சமீபம் கேட்க

வாங்கலாம் என்ற
கருத்தில்தான்
கிடுகிடுக்கி
மன்கிளையம்
எங்கள் சன்
எப்போதும்

எங்களை விடப் பதில் கிணை
உங்கள்
தாய்க்கள் நமமாந்து தெரியும்
எவ்வளவு காலத்தான்
பதில்களாகவை
அருப்பியல் கிடுப்பீர்கள்
புருகி கம் கூடுகற்போதாவது
வெளியே
வரமாட்டீர்களா என்றதான்
பார்த்திக் கொண்புருகித்தான்
பெரியல் போட அல்ல
எண்ணிக்களைப் பதிவுபோட!

▲ மண் - மாறன் ▲

மலையகம் :

◆ மீண்டும் ஒரு நாடகடக்தல் ◆

கலங்கையின் பேரினவாத பிரச்சனை மலையக மக்களுக்கு தெரிந்த காலத்திலே காலம், வதவதென்று மனிதமான் நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டேயாக வேண்டும். அப்படிச் செய்யவில்லை 'பாராளுமன்ற ஜனநாயகத்திற்கு வெளும் காங்கிரஸ் ஏற்பட்ட விநயம்'. இதன் அடிப்படையிலே யே அந்நியக் கடவுள்கூடும் பெற்ற ஒருவட்சம் மலையக மக்களை கலங்கையின் அருகே அடங்குவிரட்டும் 'வெளும் பணி யெண்ணற' செய்யத் தாமனித்தது.

கலங்கை அந்நிய பிரச்சனை மலையக மக்களின் அபிவிருத்திகளை கவனத்திடுவதற்கு அங்குள்ள அந்நிய அரசு அந்நியமும், தங்கொண்ண ரென்றதென்று வெளும் அருகே செய்த ஜெயந்திமகாலம் 1½ நாட்களில் காலம் சீததி சீததியாக வளங்கி மலையகம்களில் அருகும்பண்ணாமேயுள்ள அங்களின் சிய விருய்மன்றி பரவாந்தென விரட்டியடிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

1948ல் 10 வட்சம் மலையகம்களின் நாட்களவர்கள் அங்கப்பட்டுள்ளனர். அச்சமயம் நாட்களவர்களின் ஒரு பகுதியினருக்கு பிரஜாவுரிமை வழங்கி அண்ணைய யூ.ரி.பி அங்க சீர்மணித்ததென்று 8 1/4 வட்சம் மலையக மக்கள் பிரஜாவுரிமை கோர் விண்ணப்பித்தனர். அவர்களில் 1 வட்சத்து 32 ஆயிரத்து 333 பேருக்கு மட்டுமே பிரஜாவுரிமை வழங்கப் பட்டது. அத்தொரு அறையண்பித்த கண்ண வகுடிகளில்

தேர்தல் தொகுதிகள்	வாக்காளர் தொகை	தமிழ் வாக்காளர்.	
1947	1950	1950இல்	
பொதுத்	மீளாய்வின	மீளாய்வின	
தேர்தலில்	பின்னர்,	பின்னர்.	
1. நுவரெலியா	24,295	9,279	
2. ஸுவாக்கொல்ல	19,299	2,914	244
3. கொடும்புல	17,092	7,738	137
4. நாவலப்பேட்டை	22,580	9,995	675
5. மன்கெலியா	24,427	8,691	203
6. அப்புத்தளை	11,123	7,049	322
7. பதுளை	43,396	28,134	1291
	162, 212	73,800	2,872

* மேற் காட்டிய பட்டியலின்படி தேர்தல் தொகுதிகள் மட்டுமே * காட்டப்பட்டுள்ளன. இவற்றில் 1947க்கும் 1950க்கும் இடையில் 73,800 வாக்காளர்கள் மராமாசி வீட்டு தெளி வாடினது. சான்றுகள் காட்டியபின்னர் 2,872 தமிழர்களேவாக்காளர்களாக முடிந்தது.

[illegible]

இதன் அடிப்படையில் 22 வார்டுகளில் (1986-வரை) சுமார் 2 லட்சம் பேர்களுக்கு மின்சாரம் வழங்கியிருக்கிறது. அதேபோல் 4 1/4 லட்சம் பேர்களுக்கு மின்சாரம் வழங்கியிருக்கிறது. அதேபோல் சுமார் 3 3/4 லட்சம் பேர் மின்சாரம் (சந்திராபிரதர்ஸ் 1 1/4 லட்சம் பேர் உட்பட) மொத்தம் 5 லட்சம் பேர்களுக்கு மின்சாரம் வழங்கியிருக்கிறது. அதேபோல் 3 1/2 லட்சம் பேர் மின்சாரம் (சந்திராபிரதர்ஸ் 1 1/4 லட்சம் உட்பட) மொத்தம் 5 லட்சத்திற்கு மேல் பேர் மின்சாரம்

கூடுதலாக இதைப்பற்றித் தீர்மானம் காண்கின்றனர். பொதுச் சொத்துக்களைப் பற்றி எல்லா மக்களும் கவனம் செலுத்த வேண்டும். இதைப்பற்றித் தீர்மானம் காண்கின்றனர். பொதுச் சொத்துக்களைப் பற்றி எல்லா மக்களும் கவனம் செலுத்த வேண்டும். இதைப்பற்றித் தீர்மானம் காண்கின்றனர். பொதுச் சொத்துக்களைப் பற்றி எல்லா மக்களும் கவனம் செலுத்த வேண்டும்.

கிந்தியங்கடவுர்தின்பு பெற்ற
மையக டுகள் கடந்த ருருவருடிகளாகக் கெடாத காலமாக
கிந்தியக் கயிலிசுவர நிருத்தியுடன்தான் (மெதுடாபுரன் அமை
தியின்மையின்றும்) காரணமாக கிந்தியா பேசுபடியாகிய
புத்திரன் காலகாலமும் நியமத்யகீதம் வாழ்வு கிண்தி துதிக்கின்ற
னார். கிம்மக்கள் நுகருத்தப் பேசுகின்றனர் என்ற கணியின், கிம்
யின்றியும், நிறந்தவசியிடமின்றியும் தம் வாழ்வுடன்கிள் அரு
கின்றனர். தெழிந்தகிந்தியின் டுதிதாய்க்கா கிண்திசென்
கியருத்த. கிள் துடப் பிர்வருகியன் கிம் கிண்திசென்வரு
பெருகியும், ருதிய தெழிந்தகிந்தியின் உள் சுவரகன்
கிண்தியருகன் தெழிந்தகிந்திய கிம் கிண்திசென்.

கிழியக் கட்டினைப் பெற்று
மலையக லுள்ளி இவ்வகையில் இந்த வினா யுறவினையின்
நிலை. தினை நாமாந்த நவாழ்னகளை மேற்றென்றதன்ற
னா. இவர்கள் இந்த சட்டத்தியாக்யம் பெற்றமுடியுது. வினா
யுறவினையின் கிழியக் கட்டினைப் பெற்று
சுதாரணமாக வந்து பெரியயும் வினாக்கள் சுவையானவையுமின்றி

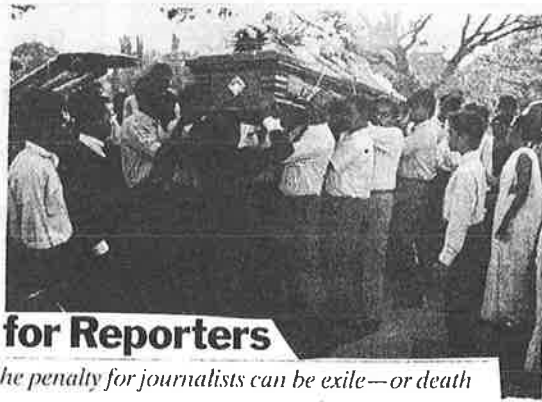
அறையுமாயினால் பண்டித சைவமும் சிவமண வடிவம்
 தேவக் கொள்கின்றது. இன்று பண்டித வடந்தைப் பேரண்டிற் றியை
 கீழும் தன் றறையுட வடந்தைப் பேரண்டிற் றியை. அதன்
 மையக் மக்கள் இறியாக சாதாரண இறையாகப் பக ரொக
 பீடிகரவாகித் தக்கப்பெயர்ந்தான். ரெது பட்டினி ரெய்க்கிதும்
 வரும் இறையன் ரெய்க்கி இறையன் இறையனின் இறைய
 -வ கொள்கித் தக்கித் தன்னை ரெய்க்கிதவது பந்தந்தை
 கொள்ள துணையாகு பண்டியா பண்டிய இறையின
 மையத்தின் இறையன் மெய்மண அறையுட வடந்தை
 -ன் மத்தியம் மையக் மக்கள் தக்கிவந்தை ரெய்க்கிதான்.

பலவருட் கருத்து முன்பு பலபின்பு
 இத் துத்திதகனால் இறையிக் கடந்தை ரெய்க்கிதான்
 கின் ரெய்க்கி கருத்திதகனால் பந்தியல் ரெய்க்கிதான்
 சூக ரெய்க்கி, இறையன் பந்தியல் பந்தியன்
 கருத்திதகனால் கடந்தை ரெய்க்கி தந்தையு
 இறையன் பந்தியன் பந்தியன் இறையன் ரெய்க்கி, பந்தியன்
 பந்தியன். தந்தை இறையன் பந்தியன் தந்தையன்
 மண வந்தித் தந்தையன் பந்தியன் பந்தியன்.
 வந்தையன் தந்தையன் ரெய்க்கி மையக் மக்கள் தந்தையன்
 பந்தியன் பந்தியன் இறையன் பந்தியன் பந்தியன். சந்திசந்தி
 யாக பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன்
 பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன்
 பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன்
 -வைத் தந்தையன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன்
 -பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன் பந்தியன்.

ரெய்க்கி இறையன் பந்தியன் பந்தியன்
 கும்மக்கள் கருத்தியன் பந்தியன் பந்தியன்

(தொடர்ச்சி 49 டீ பக்கம்---)

துரத்தும் பாச்சமும்
துளைக்கும்
துப்பாக்கி குண்டும்



Bullets for Reporters

In Sri Lanka, the penalty for journalists can be exile—or death

அப்பொழுது அந்தத் தீவன் தனக்கு
தீவன் கொண்கன் தடாநீந்த வண்ணம் கிடுகிடு
கிடு வடுககொகிடு ஸ்ரீயு --- கிவநகைப் பதிந்
கையாளர் சார் துண்கிடு துண்கிடு. JVP துண
கிடு கொண்ககொகிடுப் பொறுப்பு துண அபேமலாநி
தார். அவர்களைக் கொண்கயமான பதிந்கையாளர் துண
(உண்கைப் பொறுப்பு) துண்கிடு கிண்கிடு. கிவநகைப்
மரணதன்கிடுகொண்கிடு அகிடுகிடு துண்கிடு
JVP யிட்கிடுகிடு வந்தது. அவர் கால்கை வந்த
கொண்கய நகிடுகிடுகிடு துண்கிடு. கிண்கிடு கொண்கய
வாழ்கிடுகொண்கிடு கிடுகிடுகிடு.

1988 டி ஒகிடுகிடு பதிந்க
யிட்கிடு துண வடுக கொண்கிடுகிடு மரண 6 பதிந்
கையாளர்களை கொண்கிடுகிடுகிடு. பதிந்கதாந் அவர்களை
அகிடுகிடுகிடுகிடு கொண்கிடுகிடு 'பயந்கிடுகிடுகிடு
கிடுகிடுகிடுகிடு' கொண்கிடுகிடுகிடுகிடு கிண்கிடு 1989 கிடு
கிடுகிடுகிடுகிடு துண்கிடுகிடு கொண்கிடுகிடுகிடு
கிடுகிடுகிடுகிடு துண்கிடுகிடுகிடுகிடுகிடு JVPயினர்.

கிஃ கப்டுரே வவன்வகீத TIME (April 23, 1990)
 சதீசகை கிவகீகை டாசகன் துடசெய்யப்பட்டு.
 படுமதாசாவன் கிஃகைகை டுதீகை கதாபுதீத
 கீகாப்டு - பகர் கககதீதவக்ய - கிஃகைகை
 பகீகயக கிஃ கப்டுரே கபுபபதன், கிஃ
 தயபகீகை ரகயீத வவன்யகீகை.

« அரசாங்கம் எடுத்தவந்தமான வம்சினத்தையும் கிரண்
கீத மெச்சிற்று. காணி தகுமீயி கபாநயம் மாபெரு
எழுதயம் மாபெரு »

தமிழ்த் தேசிய ஆவணச் சுவடிகள்

கூடகீத ஏழு வகுப்புகளில் JVP யினாலும் தம்முள்
 பர்வணவாதகருடமும் அரக நலதீதய யுத்தீதீதில்
 கதாணையுண்ட அல்லது ஆபத்தான முறையின் காயப்பெ
 டவர்களைப் பட்டியலில் கிடைக்கப் பதித்தகையாளர்
 கரும அடங்குகின்றனர். கூடகீத கிருஷ்ணர வகுப்பி
 களில் 12 பதித்தகையாளர்கள் கதாணவசியில் பட்ட
 னீளனர். இன்றும் 10 பேர் நாட்டை விட்டே வியட்
 கீதின்றனர். இன்றும் கிடைக்க தீதயுள்ள பதித்தகை
 யாளர்களைப் பிழைநாசகவகைய அல்லது அவர்
 கருமீதய சிகாக்கிணையாக சிவபுட்டாந வகையின்
 கசயீதகணை தாக்கிணைகவே துண்கிணை கசயீத
 கருதவகுகின்றனர்.

« முன்பல்லாம் ஒரு பதித்தகையாளர் கூடிய பட்சம்
 (அவர் கதமயாளமும் நிறுவனத்தின் பகைமையைச் சும்
 பாத்தீதால்) துணை கையணைய கிழக்க கருமும்;
 ஆனால் இன்றோ.... உயிரைய கிழக்க கருமும் »
 என ஒரு பிதான பதித்தகையின் ஆசிரியர் கூறுகிறார்.

இன்றே கசயீத நிறுவனங்களின் கதான
 ஆசிரியாளர் கிழப்பித்திணை அல்லது கணை ஒரு
 பேருணைமையைக் கதாண்டதாக உணர்ந்து. அவ் கிணை
 கணைமையின் ; 1989 இல் JVP கீத கருதக அருண்
 கதாணவகார நிறுவனப் பிதானகரும அத்தாபிபகையின்
 கிழக்கீத ஆய்கிணைகிணை கதாணவகரும அவர்களை
 அருவிய யாபிபை யுண்கிணைத்தும், கீத கிதாபகிணை
 கிழக்கீத கசயீதபகும் கருவதமான கையித்
 துண்கிணை துண்கிணை கையிபகரும.

புறநாடு கலிச் உறுப்பினர்களைத் தகயாடிகளாக செயற்படுவதாக நம்பியபடியே பூதகொல்லி ராஜா பிர்னவு பண்ணைக் காவல்கொண்ட போலி அரசியல் கலிச் உறுப்பினர்களை சிறை சுடக்கொன்றுவிட்டது. கிடை போலி மனித உரிமை மீறல்களை பற்றி விசாரணைகளை மேற்கொண்டிருந்த நாளை சட்டத்தரண்களை அரசு தகயாடிகளாகக் கொண்டு செயல்படுத்தினர். பல சட்டத்தரண்களை நாட்டிலேயே ஒழித்தனர்.

« தாண்டி தடைகளைப் பிளக்கின்ற அமைதி களை சீர்தாக்கிப் பார்க்கும் கனகநாயக மரண நாசமாக்கியுள்ளான். » தாண்டி கூறுகிறார் கொடு -மேலான அரசியல் ஆய்வாளரான ராத்நா மேலசாமி.

1970 க்கு முன்பு வந்தாங்கும் கிடைகள் பத்திரிகை சீர்தாபனங்கள் ஆகியவற்றையே மகிழ்ந்த சீர்தாபனங்களாக மாற்றின. 1985-87 கிடைகள் உள் நாட்டில் பத்திரிகைகளை LTTE கட்டுப்பாட்டின் கீழ் நகர்த்தும் கிடை பத்திரிகையாளர்களை கொன்று சிப்பியும் பத்திரிகை சீர்தாபனங்களை (குதிரைகள்) பயமுத்திர்த்துக் கொண்டிருந்தன. 1987-90 கிடைகள் கிடை ராஜாபுரம் பத்திரிகைகளைக் கொண்ட EPRLF உள் முன்னையவர்களை விட தாண்டித்தந்தும் களை கிடை மாற்றிப் பத்திரிகைகளைக் கட்டுப்படுத்தின. LTTE பத்திரிகையாளரான சினைத்திரை திருச்செவியை எழுதிப் பத்திரிகையாளர்களைக் கொண்டு பயமுத்திர்த்து விட்டனர். பத்திரிகை நாட்டில் விட்ட தற்போது

கண்டாயின் புனிடம் பெறவேண்டி ஏற்பட்டது. அவ-
ர்ை மகனை சிலகூடிக் கொன்றதன்ை அவர்ை விடையுமே
செதெப்படுத்தினர் EP யனை.

« கித்தான்ை நெது நாடியல் பதிந்கைச் சிதநிதநித்-
நிடு கண்டகிடும் பர்சு »

தான்கொர் தஞ்சைசெயல்.

TVP யும் LTTE யும் தந்கை
கிடு அவசரணையாக பதிந்கைகளை தந்கைன்ை ர்சி
காரநிதநிடுப் பயன்படுத்தி முணையதைப் போலவே ,
பெருமதாசா அரசும் அதன்ை ர்காரித காரணகிகைகி
காக ரசயித் கிதாபணகிகைகிடு வாயிப்பியுடைய போல
மன்ற உர்மை கிடுவகளை கிடு மன்றகிடு கிடுவதாக
தொன்றுகிறது. 1990 ல் கிடுவல் கிடுவகைகிடு வன்
நாடு உதவியாக 800 கைடி அவம்.தொன்றகன்ை கண்ட
கிக கிடுகிடுகிறது. கிடுவகொன்ற உதவியையே தந்கை
கிடு கிடுவகைன்ை பொருளாதாரம் தந்க் கிடுகிடுகிறது.
பெருமதாசா அரசன்ை மன்ற உர்மை கிடுவ ரசயநிபா
டுகன்ை கிடு உதவ் வடிவகிடு நாடுகளை கிடுப்பமடை
ய்சி ரசயிடுப்பதும் பதிந்கைகைகிகைகொ வாயிப்பியுட
டுகிடு கிடுவகொடு காரணமாகிடு. உதாரணமாக வடு
டமொன்றகிடு 20 கைடி தொன்றகன்ை கிடுவகொடை
யாக வடிவகிடு கிடுகிடுகிடு ரகதர்வகிடு நாட்டை
மன்ற உர்மை கிடுவகன்ை அவ் உதவையி் தவர்கிடு
படி கைடு நிரிப்பிடுப்பதாகிடு ரகர்கிறது.

மன்ற உர்மைகிகை வாதகிடு கிடு
தரணயான தடு. பர்சைன்ை கிடுவகொன்ற அவத உதவ்

யாளராக இருந்த மஹாத்மா சபேந்திரன் (மகாத்மா) சபேந்திரகாஸிபி பட்டநாசி, தாசி வண்டி ரைலுத் தீர்மானத்தினாலாக.

« மஹாத்மா உள்மைக்காக யாழ்ப்பாணம் ஒரு சிறு துருவியை
பாண்டிதாஸிபி பட்ட நாசி பாவர்களை வேண்டியபடி
தயாரித்துவினை » ராஜகந்தாரி கிவரி.



டி.ரெய்னா பாரி
புத்தகாஸிபி பட்ட
காஸிபி பட்டாவழி
தனக்கொண்டும் ரை
நிபாடுகளையும் பல
புத்தகங்களை
கொண்ட பட்டபலப்ப
புத்தகாரி. கந்தக

லாகவும் சித்திரித்து ராஜகந்தாரி. கிதமபட்டினி ரை
நாடபுலங்குத்து வந்த மஹாத்மா உள்மை பாதுகாப்பு கிவரி
நித்தனாட்டி பாரி நடந்தகொண்ட முறைகளையும்,
பாவர்களை பற்றி பேசிய பேச்சுக்களையும் ஒழுங்காக
செய்தாரி. கிதாஸிபி பாரி ஒரு பாரிபுத்தக
கித்தகங்கிதாரி. டி.ரெய்னா லிஸ்பன் (LISBON) கிவரி புது
பதவியாளினை ஏற்க கித்தகங்கியும், கிதாஸிபி
கிவரி பாரி மஹாத்மா உள்மை பித்தகளை வேண்டி
ரைலுத் கிவரிபுத்தக ரைலுத்வந்திப் பித்தித்ய
மாக ரைலுப் ரைலுத்வந்திதகயும் கிதாஸிபி
கொஸிபிபட்டதந்தகாஸிபி பித்தக காரணம் ரைலுத்

மேலும் அரசு இவ்வாறானதில் கவனம்

பேரேதாசாணவகி கண்ணி

« அரசு உயர்நீதிமன்றத்தை பொறுத்தவரையில் அதற்குள்ளே
நாம் தனிமை புகழ்க தாழ்த்தி நின்றுகொண்டே
உள்ளது » என கைகொட்டியவர்கள் அரசியல்
அமைதிக்கு எதிராக உயர்நீதிமன்றத்தை எதிர்த்தார்கள்.

நேரம்; TIME, 23.4.90

சுவிஸ்:

சிறுவர் பாடசாலையில் தமிழ்

பிஞ்சுகளின் வேதனை

மூர்த்தி மாஸ்டர்.

இக்கட்டுரையின் முதல் பகுதியை வாசிக்கத்
தவறியவர்கள் தயவு செய்து முதலில் அதை வாசிக்குமாறும்
நோடர்ந்து இவ்விரண்டாம் பகுதியை வாசிக்குமாறும்
அன்புடன் கேட்கப்படுகிறீர்கள்.

Social-Paedagogischer Dienst der Schulen எனும் சிறுவர் உளவியல்
நிலையத்தில் எமது மழலைகளுக்கு எவ்வாறு பயிற்சி அல்லது உதவி வழங்கப்படுகிறது என்பதைச்
சற்று விரிவாகப் பார்த்தோமானால், எமக்கு அமுவதா அல்லது சிரிப்பதா எனப் புரியாத ஒரு
நிலையே ஏற்படும். ஆசிய அறிவோ அல்லது தமிழ் கலாச்சார அறிவோ அற்ற ஒருவரால் எமது
குழந்தைக்குத் தனியாகவோ அல்லது வேறுகில குழந்தைகளுடன் சேர்த்தோ பயிற்சி அளிக்கப்
படுகிறது. பயிற்சியின் முதல் கட்டமாக ஐரோப்பிய வீடொன்றில் உள்ள நாளாந்தப் பழக்க
வழக்கங்களை பயிற்றுவிக்க முயல்கிறார்கள்.

அதாவது எமது குழந்தைகட்கு எவ்வாறு மேசையில் இருந்து சாப்பிடவேண்டும், மேசை
விரிப்புக்களை எவ்வாறு பேணவேண்டும், கரண்டி, கத்திகளை எப்படிப் பாவிக்க வேண்டும் எனச்
சொல்லிக் கொடுக்க முனைகிறார்கள். இவை தமிழர் வீடுகளில் கடைப்பிடிக்கப் படுவதில்லை
என்பதால் எமது பிள்ளைகளுக்கு அவற்றில் அக்கறை ஏற்படுவதில்லை. ஆனால் இது
பயிற்றுவிப்பாளரைப் பொறுத்தவரையில் பிள்ளையில் உள்ள ஒரு பெரிய குறைபாடாகும்.

எமது வீடுகளில் குழந்தைகள் கத்தரிக்கோல், கத்தி போன்றவற்றை எடுத்து விளையாட நாம்
அனுமதிப்பதேயில்லை. ஆனால் சிறுவர் நிலையங்களில் இவற்றைச் சாதாரண கருவிகளாகக்
கருதி வெட்டி விளையாட அனுமதிக்கிறார்கள். ஏனைய குழந்தைகள் கத்தரிக்கோலை வாகமாகப்
பயன் படுத்தும் அதேசமயம் எமது பிள்ளைகள் தாறுமாறாக வெட்டித் தள்ளுகிறார்கள். இதுவும் ஒரு
குறைபாடாகக் கொள்ளப்படுகிறது.

வாருட்களை இனம் காணுதல் எனும் தலைப்பில் பலவகையான வாருட்களைக் கொடுத்து
எவையெவை எங்கெங்கு இருக்க வேண்டும் என்ற பயிற்சியுமுண்டு. பலவிதங்களாக

காட்டிக்கொடுக்கிறார்கள் பின்னர் செய்து காட்டுமாறு கேட்கிறார்கள். ஒரு வீட்டின் படத்தைக் கொடுத்துவிட்டு சில பொருட்களையும் கொடுத்து வீட்டிற்கு உள்ளே இருக்கவேண்டிய பொருட்களை வீட்டின் உள்ளேயும் வெளியே அல்லது தோட்டத்தில் இருக்கவேண்டிய பொருட்களை வீட்டுக்கு வெளியேயும் வைக்குமாறு கேட்கப்படுகிறது. எல்லாக் குழந்தைகளும் சரியாகச் செய்துவிட்டார்கள் ஆனால் பாவம் இனம் காணுவதில் அறிவு குறைந்த தமிழ்க்குழந்தை மாத்திரம் தவறுவிட்டுவிட்டது. எனவே அக்குழந்தைக்கு விசேட உதவி தேவையெனத் தீர்மானிக்கப் படுகிறது. அது சரி அந்தக் குழந்தை விட்ட தவறு என்ன எனக் கேட்கத்துண்டுகிறதா ?

வீட்டிற்கு வெளியே நாயைத் தூக்கி வைத்ததுதான் தமிழ்க் குழந்தை செய்த தவறாகும். !!!!

அக்குழந்தை இங்கு பிறந்திருந்தாலும் கூட எமது வீட்டுச் சூழலில் நாய்க்கு வீட்டிற்குள் அனுமதியில்லை என்பதைத் தெரிந்து கொண்டதுதான் அது செய்த பாவம்.

தமிழ்ப் பெண்கள் சேலைகட்டும் போது அவர்களுக்கு ஏற்படும் பூரிப்பும் பெருமையும் அளவற்றது. ஆனால் அதற்காக அவர்களுக்குக் கிடைக்கும் சந்தர்ப்பமோ மாதம் ஒரேரு தடவைகள்தான். தமது ஆசனைய தங்கள் குழந்தைகளுக்கு எமது கலாச்சார உடைகளை அதுவும் ஏனைய நாடுகளில் இருந்து வரவழைத்த உடைகளை அணிவித்துப் பாடசாலைக்கு அனுப்பி வைப்பதன் மூலம் பூர்த்தி செய்துகொள்ள முயற்சிக்கிறார்கள். இதுவும் ஒரு பெரிய சிக்கலை ஏற்படுத்தி விடுகிறது. எம்மில் சிலர் பிள்ளைகளிடமிருந்து சொல்லிவிடுகிறோம் “ சட்டை கவனம் ” என்று. இதனைப் பாடசாலையில் குழந்தை கூறுகிறதோ இல்லையோ ஆசிரியர்கள் கவனமாக இருக்க வேண்டிய நிலைக்குத் தாமதமே தள்ளப்படுகிறார்கள். ஏற்கனவே இருக்கும் பிரச்சனைகளுக்குள் இதுவும் ஒரு புதுப்பிரச்சனை அவர்களுக்கு. ஏனைய பிள்ளைகள் தோட்டத்தில் விளையாடும் போது தமிழ்ப் பிள்ளை மாத்திரம் தடுக்கப்பட வேண்டிய நிலையேற்படுகிறது. இது பிள்ளையின் மனத்தில் ஓர் ஏக்கத்தையும் எரிச்சலையும் ஏற்படுத்தி விடுகிறது. முடிவு

நாய்கள் எமது குடும்பப் பிரச்சனைகளை பிள்ளைகளின் முன்னிலையிலேயே தீர்த்துக் கொள்கிறோம். இதனை அவதானித்துக் கொண்டிருக்கும் குழந்தையின் பிஞ்சு உள்ளத்தில் ஆழமான தாக்கத்தினை அது ஏற்படுத்துவதை நாம் அறிவதில்லை அல்லது அறிய விரும்புவதில்லை அல்லது

அதுபற்றி எமக்கு அக்கறை இல்லை. " விடியப் போய் முறி முறிவெண்டு முறிஞ்சிட்டு வாறம் நாங்கள் எதப் பாக்கிறது ? " . உண்மை தான் அப்பாவும் அம்மாவும் நாள் முழுக்க முறியினம் ஆனால் ஆருக்காக முறியினமோ அவையையப் பற்றி அவைக்கு அக்கறையில்லை. !!!

வீட்டில் நடந்த சம்பவங்களுடன் விடிந்ததும் பாடசாலைக்குப் போகும். பிள்ளை ஏதோ ஒருவித கவலையை உணர்கிறது ஆனால் அதைச் சரிவர வெளிக்காட்டத் தெரியாமல் தனக்குத் தெரிந்த வருத்தங்களை எல்லாம் ஆசிரியரிடம் கூறி அன்று வைத்தியரிடம் போகவைக்கிறது.

மறுபுறத்தில் நாம் வேலையால் விடு வந்த களைப்பையும் எமது வீட்டுக் கவலையையும் போக்குமுகமாக விடியோவைப் போடுகிறோம். படம் முடிய 10 அல்லது 11 மணி ஆகிவிடும். எமது பிள்ளையும் எங்களுடன் சேர்ந்து 10, 11 மணிவரை படம் பார்ப்பதை நாம் தடுப்பதேயில்லை. " அதுகள் நித்தினா வந்தாப் போய்ப் படுக்குங்கள்தானே " என விட்டுவிடுவோம். மறு நாள் காலையில் நாம் வேலைக்குப் போகமுன்னர் பிள்ளைகளை பாடசாலைக்கு அனுப்பியாக வேண்டும் என்பதால் வினாவாக எழுப்பி " அன்பாக " அனுப்பி வைக்கிறோம். சோர்வாகப் பாடசாலைக்குப் போகும் பிள்ளை சுறுசுறுப்பின்றியும் தூங்கி விழுந்தபடியும் இருக்கும். அங்கு படுக்க அனுமதிக்கப் படும் அதேசமயம் குறிப்புப் புத்தகத்தில் பதிந்தும் வைக்கப்படும்.

கிழமையில் பெரும்பாலான நாட்கள் சோர்வாகவோ அல்லது (கவலையில்) வருத்தமாகவோ பிள்ளை வருவதால் பிள்ளைக்கு நிச்சயமாக உடல் சம்பந்தமான அல்லது உளசம்பந்தமான வருத்தம் இருக்கவேண்டும் என அவர்கள் தீர்மானிப்பதில் யாரும் தவறு காணமுடியாது .

எம்மைப் பொறுத்தமட்டில் பாடசாலைக்கு எமது பிள்ளையை அனுப்பி வைத்தால் சரி. பிள்ளைக்கு படிப்புச் சம்பந்தமான சகலமும் கிடைத்துவிடும். வீட்டில் உணவும் உடையும் கொடுக்கிறோம் பாடசாலைக்குக் காசு கட்டுகிறோம் இதைவிட வேறு என்ன வேண்டும் ? . நாம் காசு கட்டுவதால் பாடசாலையில் உள்ளவர்கள் எம்மிடம் சம்பளம் வாங்குபவர்களாகி விடுகிறார்கள் அதாவது அவர்கள் எங்கள் வேலைக்காரர்கள் எங்கள் பிள்ளைகளைப் பராமரிப்பதே அவர்களின் வேலை. எனவே அவர்களை விடச்சற்று உயர்ந்த அந்தஸ்த்து எமக்குக் கிடத்தும் விடுகிறது. இதனால் தானோ அல்லது உண்மையிலேயே மொழிப் பிரச்சனை காரணத்தாலோ எமக்குக் கிடைக்கும் பெற்றோர் ஆசிரியர் கலந்துறையாடல் அழைப்பிதழுக்கு மதிப்பே கொடுப்பதில்லை. எல்லாப் பெற்றோரும் கலந்து கொள்ளும் அந்நிகழ்ச்சியில் நாங்கள் மட்டும் கலந்து கொள்வதில்லை. வேலைத்தள லீவினமை ஒரு காரணமாகக் காட்டப்படுகிறது.

பிள்ளையின் விபரங்களைக் கூறுவதற்குப் பெற்றோரைச் சந்திக்கமுடியாத நிலையில் ஏனைய உதவி நிலையங்களை நாடவேண்டிய நிலைமக்கு பராமரிப்பாளர்கள் அல்லது ஆசிரியர்கள் தள்ளுபடுகிறார்கள். இந்த வேதனைகள் எல்லாம் சுவிஸில் உள்ள தமிழ்ப் பிஞ்சுகளுக்கு மாத்திரம்தான் ? ஏனைய நாடுகளில் எப்படி ?

எனது பிள்ளைக்குத் தமிழ் தெரியாது எனக் கூறுவதில் பெருமைப் படும் பெற்றோர்க்கு லண்டனில் இருந்ததாகக் கேள்விப் பட்டோம். இந்த நிலைமக்கு இன்னமும் சுவிஸ் வரவில்லை

சுவிஸ் :

கிளவெந்தீ தாகீதோஸ் * பந்திய சையத் *

கனிஞரான் ZURICH கிரி Regensdorf நகரம்
கிடந்தீஸ் 20.7.90 அன்று 25 வயதுடைய
தமழை நண்பர் (அகத்) ருனவரி நாண்கனின்
தாகீதோஸ்கிரி பல்யாணாரி. கிடு தமழை
நண்பர்களை ரெவலூஷன் "பூதி" (BOOTH) ஒன்றில்
ரொண்டைபெர்யன் கதைத்தீத்கி ரொண்டிபெர்யன்
நிறுவனம் பிடித்த நாண்கனான் குரோமாதீ
தாகீகரிபெடு, அவர்கன்ஸ் ருனவரி பன் மர
ணமாணாரி.

நாண்கனின் கிளவெந்தீதீ மிணிகுடு ருனவரி பல்!

புராதன வாழ்வலங்காரம்

4

என்ற கித்திலம் அடிமைகள் சமுதாயம்
பற்றி காண்கின்ற தென்முகந்திடு மகேசனின்
விளக்கங்களைப் பார்க்கிறோம் கிவ் கித்திலம்
ஆசியாவில் அடிமைகள் சமுதாய அமைப்பு
நிலையான அமைப்பு புராதன ருபு
அடமை சமுதாயத்திலும் கிடுங்கு அப்படி
கின்றன நிலைக்கு அசிய மக்கள் முன்னே
அமைதி அமைப்பு பற்றி காண்க தென்
தென்முகந்திடு மகேசனின் விளக்கங்களைப்
பார்க்கிறோம்.

▲ என்முகந்திடு

மகேசன்; ஆசியாவைப் பொறுத்தவரை கிவ்
ரோம், திரைக்கல் போன்ற கிடங்குகள் நிலை
யது போல் அடிமைகள் என்ற அமைப்பு அடிமை
காணப்படவில்லை. - புராதன ருபு அடமை சமுதாயம்
அழிந்த போது அதன்மேல் தனியுடமை அடிமை அடி
மைகள் என்றும் அதன்மேல் நிலையான அடிமை என்ற
அடிமை என்றும் கிவ் கிடுங்கின் பண்டைய ருபு அடமை
கிடுங்கு கருவியாக நிலையான அடிமை என்றும் கிவ்
கிடுங்கு போன்ற அசிய கருவிகள் பண்டைய
ருபு அடமை அமைப்பின் கிவ் கிடுங்கின் அடிமை சமுதாயம்
அமைப்பின் அசிய அடிமை என்றும் என்ற மாகிஸ்
பிழைத்தார். கிவ் கிடுங்கின் கிடுங்கின் கிடுங்கின்
கிடுங்கின் ருபு அடமை கிடுங்கின் கிடுங்கின் கிடுங்கின்

தமிழ்த் தேசிய ஆவணச் சுவடிகள்

எவருக்கும் நிலத்தில் நிறுவாண தனிச் சொத்து உரிமை கிடை யாது. சமூக உறுப்பினர் என ஒரு முறையில் நிலத்தின் உடைய பரிசீலனை பயன்பெறும் உரிமையே விவசாயிகள் உண்டு ஆனால் மனிதனை மனிதன் சரணாக வேண்டுமென சமூகத்தில் கிடந்தது. இவ்வுடைய கிறிபுரணமையோ னின் அதிகாரமாக உறுப்பினர்கள் உற்பத்தி செய்கும் உரிமையை தளர்த்தி விட்டது. தந்தை வாழ்க்கை சிறிய உரிமைகளை சிறப்பித்து அனுபவித்த போதும் உரிமையுடைய கட்டாய வேலை வாங்கி வந்திருந்தேனோ, போராடி, சிந்தித்து அதிபராகத்தான்... பணிபெய்ததிலிருந்தேனோ அதை உரிமைகள் மக்களாகக் காப்பாற்றி வந்தனர். கிராம சமூகத்தினுக்குப் பொருத்தமான நிலத்தின் மீது அரசு மேலாண்மை கொண்டுவரும், கிராம சமூகத்தினுக்கு வேண்டியவற்றை மட்டுமே அரசு சமூகத்தின் பின்புறம், அரசின், மருத்து, பிழைப்புகள், அதிகாரிகள் என் போன்ற அனுபவிக்கும் உயர்வுகளையும் அமைக்கும் கருத்துகள். சமூகத்தின் சிறப்பான பகுதிகளை அரசாங்கம் கருத்து வைத்து அதனைக் கட்டுப்பாட்டு வாய்ப்பை உண்டு வைத்து விதியாக கிடந்தது. கிறிபுரண அரசின் தண்டனைகளைத் தப்பிப்படியாது.

நிலம் அரசின் தனியுடைய வல்ல. நிலம் அரசுக்கு சொந்தம் என்று உறுப்பினர் நம்பி பல்வேறு சமூகத்தினின் கட்டுவதற்கு வே அரசு கருத்துப்படுத்தி. விவசாயிகள் எந்த தனிப்பட்ட உயர்த்தும் சரணாகப்படுவதில்லை. சரணாக வே உரிமைகளைச் சமூகத்தினுக்கு அனுபவிக்க பணிபெய்து வந்தார்கள்

உள்ளமைய பயன்படுத்தி அந்த ஊகமாநிதையிட உடு
தலாக சரணடைவ ரெய்ய நயவிகழிவிலை. அதாவது
அரசன், அந்தந்த சக்திகளின் மிரதநிதியாக மட்டுமே
வெயல்படவில்லை, மாவசாயத்துக்கீடு கிள்ளியமைப்பாக
நின்பாசன வசனைய அமைத்துப் பேணும் ரொத்துநலப் பணிவி
யும் எடுபட்டான். உன் நாட்டு அரசன்டல் இரையுக்கீடு
மேல் கிடைப்பாக போது அயலரசுகளிடமிருந்து படைவெளியை
நெருக்கையடிப்பது நடந்தது. அந்த கிராம சமூகவிக்
வர்க் பேதமநியா பண்ணைய சமூகாயத்தின் கிறுத் வடிவ
விக்மை இது. அதேசமயம் இவ்வாதிக்கைப்பிரியும் சிறுபான்
மைமேலாம் அரசாங்க அதிகாரத்தை ரெவ்யுக்கு வதாக
அமைந்து ஏற்பாடு வர்க்க சமூகாயத்தின் அத்தவடிவ
மாதமும் கிடுகிடுகிடு.

காந்தன்; ஐரோப்பியர்க்கின் படைவெளியைப்புகள் என்ன

மறையுக்கு ஏற்படுத்தின?

மகேசன்; மரிட்டன் படைவெளியைப்பாணது கிடுகியல்

பொருநராத்தின் அடிப்படைவைய தகர்க்கிடு.

கிராம சமூகம் தன் புராதன நாடகத்தினை கிடுகிடு.

சமூகாயத்தின் அந்நிய சக்தியாக நின்று நெருங்கி

மரிட்டன் நெருக்கையடித்து சரணடைவ நடத்தியது.

ஐரோப்பியரின் நிலப்பரப்புகளும் சமூகம் அழிந்து போது

பொருநராத்தின் சக்திகன் விடுவையடைந்து வளர்ச்சி

வெளியுள்ளது. அதாவதுதமும் வளர்ந்தது. இன்னால்

கிடுகியால் பண்டய சமூகம் அழிந்தவுடன் உருபத்

திகத்திகன் வளர்ச்சியடைவிலை. கிடுகிய கிராம சமூ

-கம் அழியாமல் கிடுகிய மக்கள் அண்ணாநிமிடுகிடு

[illegible]

- சூர்ஜம் -

கடமிகளின் மந்திரஸாடீகங்களைக் கடமியின் அடி
மட்டத் தொண்டை ஒடுவன் ரவிவாறு பரிமாதிருள்.
ஒன்பது தான் படத்தின் மையநீகடு. இப்பைத் தொட்டி
-வின் அனாதரவாகத் திடநீடு சூழநீதையை ரெத்தி யுள்கி
-திருள் ஒடு ரெண். அகிசூழநீததான் படத்தின் நாமகன்
தருமன். இப்பத்தி கிடைநன் தருமனின் கடமி ரவந்
கிணையினிடுகிடு கடமிக் தலைவருக்காகத் திக்குநிக்
முடிநி தெய்வது, ராதிநிகடமிகையச் தேநீடு சாராய
வியாபாரி திட்டி ரெண் ரெநிக மறுப்பது, திருமணமாகி
மணையினைய அனாதத்தித் தொண்டு தலைவரிடம் வாழ்தி
-துப் ரெபுந் ரெனறு ஏமாநீடு சிடுமியது, சின்மாய்க்கெண்
புறப்பட்டு வழியின் கடமிக் உட்டத்திடு மணை.
-வியை அனாதத்தித் தெய்வது உட்டத்திடு மணை.
-வியைத் தன்மே வட்டிவட்டி ருடி தலைவன்
தரிசனத்திடுகாகத் அனை மொதுவது, தன் ரென்கிடு
தலைவன் அநிவித்தி வேட்டபாரன் தான் தன் மணை.
-வியை ஏமாநீடு அயோகியன் ரெனறு தெநிக்தது
விமலி வெடிப்பது மைய தலைவனின் பேருணைகிடு
கட்டிப்பட்டு வெநிக்தனமாக கடமி ரெந்நி ரெபு
கிரப்புகலாக உணழப்பது பேரென காட்டிகன் கி.
-ஸ்பாகத் தித்திநிக்பட்டிடுந்நன். கிணைய துமிட
தந்தினையின் தருமனின் பாதத்திரம் ஒடு மாணை கி.
-நீடு ஒடு கிணறு.

பாத்திரநிகனை ரெந்நு நடித்திடுந்
-வர்கன் மிக கிமலமாக நன்கு நடித்திடுந்நிகன்.
அவியன் கடமிப்பிரகந்தநிகடு ரெண்கன் அநிடுகிடு

.கூட ரெஸிஸ்டன்ஸும், இப்பதிது இடிதாரம் ரெஸிஸ்டன்ஸு
 வரும் வடிவத்திலும் கிடைப்பான நடிப்பால் சிசுத்தி-
 யிருக்கிறீர்கள். கடைசியில் மந்திராட்டைக்கொண்டு சிசு
 . யாண்டாயல் பரிமாறத்திலாகட்டும், இப்பதிது சிசுவைக்கொண்டு
 -டு நல்லதைச் செய்ய வடிவத்தினால் காட்டி அட்ட
 -காசும் பண்ணுவதிலாகட்டும், தருணகவரும் (புதுசொல்லி)
 நாயகன் பாபு யாதி இவன் ரெசு கெடிக் வைக்கிறார்.
 சிசுவும் சிசுவின் ரெசு சிசுவைக்கொண்டு அட்ட
 . பட்டிருக்கிறார் சிசுவின் மந்திரம், பட்டிருக்கிறார் அட்ட
 அட்டிருக்கிறார் சிசுவின் மந்திரம். சிசுவின் மந்திரம்
 கிடைக்க வைக்கிறார் ரெசுக்கொண்டு கிடைக்கிறார்
 நாயகன் சிசுவின் மந்திரம் சிசுவின் மந்திரம் பண்ணுவதற்கு
 -காசு கெடிக் கொடுப்பதும், அட்ட சிசுவின் மந்திரம்
 அட்டிருக்கிறார் கிடைக்கிறார் சிசுவின் மந்திரம்
 ரெசுக்கொண்டு அட்ட மந்திரம் சிசுவின் மந்திரம்
 -காசு சிசுவின் மந்திரம் அட்ட மந்திரம் சிசுவின் மந்திரம்
 -யாண்டாயல்.

வடிவமாய்க் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்
 இவ்வாறு சிசுவின் மந்திரம் ரெசுக்கொண்டு அட்ட
 காட்டிக் கொண்டு பட்டிருக்கிறார் 'அட்டிருக்கிறார்' பட்டிருக்கிறார்.
 இவ்வாறு மந்திரம் ரெசுக்கொண்டு கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்
 தண்ணை தண்ணைக்கொண்டு அட்டிருக்கிறார் கிடைக்கிறார்
 -து வடிவமாய்க் காசு காட்டிக் கொண்டும், கிடைக்கிறார் மந்திரம்
 - கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்
 - கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்
 யாக (கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்) காட்டி அட்டிருக்கிறார்
 கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார் கிடைக்கிறார்

தனது மகனின் பிணங்கிட்டு, உறுதிநீது விபச்சாரியை துணை
 விடாத வடுவது போன்ற காலதிகனை கிரணமொக
 குறிப்பிடலாம். அகந் போலவே தனது வடி-
 -மையான கருணை அறுத்தெடுவது, புத்தகங்களை எரி-
 -ப்பது, தாவினது அறுப்பது என்னுமானியில் இப்படி
 மக்களே திரைநீடுதெடுக்க உடனே அரவியல்வாதி
 -கையுமீ, மொறுத்திகளையுமீ தீர்த்துக் கட்டி விடுவ-
 -தாது மிகவும் செயற்கூலமாக முடிவை கொடுத்த
 ரகிகளை சிந்தித்த விடாமல் திருத்தியும்கொடுத்திரு-
 -கிறார். மொறு தடுமணி தொல்லியும்கொடுத்தான் அவன்
 மண்ணை கிந்தியாக அப்பெருமகனோடு அணைத்து,
 உண்ணாமையுநீது இப்படி மக்கள் துணை கொடுத்த-
 -னது கால வாகிக்கித்தாமல் விடுவது போன்ற கரு-
 வதுகளை காலியுக்கொடுக்க அது கியல்பாகவும் மட்டு-
 பார்ப்பவர்களுமீ பாதிப்பதாகவும் கிடுக்கிடுக்கிடுக்கி. அங்கு
 ரகிகளின் அப்படியெல்லாம் கிடுக்கிடுக்கியுமீ போகிறார்
 -கொண்டு எப்படியும், இன்னைய கீழ்ப்பு அரவியல் கட்ட-
 கிடுக்கிடுக்கி, அதிகார வர்க்கிடுக்கி மீது எதிர்ப்புணர்வு ஏன்
 பட்டெனக் கூடாது என்னதிலும் அக்கொடியாக கிடுக்கி-
 -திடுக்கிடுக்கி. கட்டித் துணைவர்களை ரகிகளாகொடுக்க-
 -கொடுக்க தொலை செய்வதற்குக் காலெடுவதுமீ, கீழ்மட்டி.
 -திலுள்ள பொலிந்தான் உறுதுன் மொத்தி பண்ணையாக
 மட்டும் காலெடுவது, பாரதிதாது இன்னைய அரவியல்
 -வாதிதளையுமீ, அதிகார வர்க்கிடுக்கியுமீ பணக்கித்தாமல்
 தனது கிடுக்கிய கையொடுவதில் ரொம்பத்தான்
 கவனமாக கிடுக்கிடுக்கிடுக்கி.

பாக்கியநாந், இப்படித்தான் வரும் நடிகை
 அரவியல்வந்தியாக மாறவது என்னுடைய பாக்கியம் தன்னையே
 தன்னால் பண்ணுவதாக இருப்பதே, அப்படியெல்லாம்
 இன்னும், பாக்கியநாந் திருமணம் என் நேரத்தைக் கண்டு
 வந்ததே, பத்திரிகைகள் புத்திரிவாகப் பட்டினத்தில்
 இப்படி எடுத்தது தனது கடைசியாக என் நேரம்.
 நான் என்னிடம் சந்திக்க அரவியல்வந்தியின் தலை-
 நில் விடவது, பொதுமக்களால் என் விவரம் நடிகை
 க்குமே உடனடியாக வந்தது எதுகேதும். அப்படி
 பத்திரிகையாக "தினாதினம்" விவரம் கலந்து
 என்னிடமே, கிந்திய தினாதினம் விவரம் தெரிந்து
 அதுபற்றிப் போது பட்டி விவரம் என்னுடைய
 தில் பாடல் காட்டினான் இன்ன விவரம் தனது
 விவரம் அதுபற்றியது, அங்கு நிரந்தரமாகப் பட்டி
 திருமணத்தையும் விவரம் இன்னதும் தினாதின-
 மும் தனது திரைப்படம் வேறு விவரம்
 நான் இன்ன காட்டினதாயினும்.

கிந்தி இப்படித்தான் விவரம்? அதன்
 கிந்தினைப் பாரதிதானாகத் தான் விவரம்? என்ன
 கிந்தினை எதுவும். தனது கிந்தினைக்காகத் தான்
 கிந்தியத்தையுமாயினும். அதுவால் தனது "தான்"ம்
 பொறுப்பற்றப் பாரதிதானாக வேறுவதால், தன்னையே
 பட்டி இன்ன காட்டினான் என்னவதால் தனது
 தனது கிந்தியத்தையுமாயினும். கிந்தினைப்
 பாரதிதான் பட்டியின் தனது பொறுப்பு தனது
 பொறுப்பு என்னுடைய விவரம் கிந்தினைப்பாரதிதான்
 (தொடர்ச்சி 59 பக்கம்...)

படிப்பிணை தரும்

படு கொலைகள்

நாடி மக்கள் புரட்சிகர அருதுவை முன்னணிச் செயலாளர் பதிமருபா உட்பட அவ் கியங்கிதத்தைச் சார்ந்த 15 பேர் கொலைவெறியாக்கினால் படுகொலை செயல்பட்ட சமீப யாழ்வு அறிந்ததே! "சென்னை யில் நிகழ்ந்த கொலைவெறியாட்டம்" என்ற கிணியப் பத்திரிகைகளினால் உரிமைக்கப்பட்டுள்ளது. ஆம்! கிணி கொலை வெறியாட்டம் தெரிந்தால் என்ன கருப்படுகின்ற EPRLF ஐச் சார்ந்தவர்கள் மட்டுமன்றி 6 வயதுக் குடும்பம் உட்பட விதியில் சென்ற கோடம்பாக்கித் தைச் சேர்ந்த அப்பாவி கிணியர்கள் பலரும் கொலை வெறியாக்கினால் பாதிக்கப்பட்ட குழப்பத்திற்கு அருகில் செல்லப்பட்டுள்ளனர். குடியிருப்பி மரிதியை கிணியில் அடித்துவந்ததற்காக மனசாத்தைக் கட்டுப்படுத்திச் செல்லும் "தொண்டிப்போலர்" [Transfomer] துப்பாக்கி வெறியாட்டம் தாக்கப்பட்டபோது அவ் பலத்த சக்திக்குடன் வெடித்திருக்கிறது. கிணியப்பாக்கி வெறியாட்டம் செல்லினால் சென்னை நகரமே நடுநடுங்கித் திடுக்கிடும் நிலைக்கு வந்தது.

கியங்கிதத்தைவாங்குதல் அடிப்படை அல்ல கியங்கிதத்தையே ஒழித்துவிடலாம் என்று கருதுகிறது பாசிசம். பாசிச வெறியாட்டம் கிணி கருத்து வன்மை மெருவாக்கு EPRLF உட்பட தமிழீழ கியங்கிதங்களைத் தாக்கித் துண்டிப்பதற்கு எப்போதும் முன்நிற்கும் கவனித்த வெண்ணீர்.

[illegible]

கமது ருத்ரிகதனா பிழிப்பதா நினைக்கிது
 ருத்ரப் பாகிதக்தாலி தனா ருத்ரயிப்பிட்டனா ருத்ர பிழி
 பாகிதக்தா கமது கருவிநிலி தூக்கினா. விருதனாய்
 புலிநகர்த்து உணவாநித்த சிந்தாநா மகிதனாநித்த
 சிந்திதவனாநித்த பருத்தினா. கிந்திய கிந்தியாநித்த

ஏனைய கியக்கித் தலைவர்களுடன்
ஒப்பிடப்பட்டு போது பரிமாணம் பல அம்சங்களில்
மேன்மையானவர், கியக்கித்திற்குமேற்பு, கியக்கித்தில்
கிருஷ்ண வெளியேறியவர்களை மீதும் சரி அளவாக
பொருத்தித் தடைப்பிடிக்காத ஒரு ஐனையது வாதி.
மனது மெய்யை மிகிதவர். என்னு கருத்துக்களை பரிமாணம்
வின் தனிப்படை குறையிதங்களுக்கே உட்பட்டவர்கள்
என.

ஒரு மன்றத்தின் சாதாரண மன்ற
 துறை வாகுதல் பட்சத்திலே மட்டுமே சிவருடைய
 தன்மையிலே தோன்றியிருக்கின்ற சிவருடைய நான் மதிப்புகள்
 மட்டுமே படுகின்றன. சிறந்த ஒரு கியதிகத்தின் துறை.
 .வன் மீண்டு மெல்லானதையே மீண்டு மீண்டு மீண்டு
 போது, சிவ கியதிகத்தின் உடனடி உரிமையாக
 .இவ சிவனின் தானையிலே, பரிசீலி மீட்டியு.
 இந்ந வனையிலே EPRLF மதிப்புகள் கிடைத்த
 துறைத்தனத்திலே இருந்து பரிசீலனையே இவரு
 படுத்தியு மீட்டியு! மீட்டியு மீட்டியு!

சிறிய சக்தி யானதுவும் பெரிதாகி கில்,

பொன்னல ரிசயிப்பிடையர்க்கு துணுகித்தரு!

அதேவேளை தொலைவெய்யுரினி கிழமாநிரியாண
தொலைதனி, அரகியல் கிரிமினல்கள், கிணக்குரோக்
கங்குடன் மெட்டு மெருத்துவருடன் வளைய யாருடன் பிர
மையடைந்துவிட்டேயுமாறு. கிவந்தனி அந்நிய தேச
மொன்தில் வாங்கி இலங்கையர் மீதம் தமது தொலை
வெய்யுரி கட்டிவிட்டிருந்தேனென மூலம் சிவதேச
மேல் அந்நிய வளையம் தமது பரிசுதிதேவ மகத்தி
வெய்யுரிட்டேயுமினனார்.

• க. வாசன் •

(--- 21^{ம்} பக்கத் தொடர்ச்சி)

[illegible]

• குகன்

கிறிபுகளாது

www.tamilarangam.net

ஆனந்த

[illegible]

மணியைப் பிடியாமல், இன்னொரு தடவைத்
-பிடியும், அது கணமாய் வந்திருந்தது. அப்போது உடனே
தொடக்கம் செய்து, "கணம்" -- உடம்பிலேயே
அப்படியேயும் துடிக்கிறார். "நான் இருந்து விடுகிறேன்"
- என்று மட்டும் இருந்து கொண்டிருக்கிறார். இரு பக்கங்களிலும்
அவ்வளவுதான் இருக்கிறார் -- அந்த அளவுக்கு
உருவிக் கிடைக்காமல் இருக்கிறார் -- அந்த அளவுக்கு
மண்ணிலிருந்து கிடைக்காமல் இருக்கிறார். "அவ்வளவுதான் இருக்கிறார்"
- மட்டும் இருக்கிறார். அப்போது அப்போது அப்போது
நான் அப்போது அப்போது அப்போது -- அப்போது அப்போது
கணம் அப்போது அப்போது அப்போது அப்போது.

பொண்ணையர், கணக்கிற் தப்பதற்கிற்
அந்நித உறவின ஒரு பெரிய உயர்ந்த சாதியை
தயக்கம். பொண்ணையர் அனாதை சாதியினிற்
பெண் அல்லாதுகூடும் தெரியும். அன்றிப் பதற்கு
பெருமையினை நினைந்து வந்திருக்கின்ற பெண்

-ஆகவே போக மனமிலிணைதான். அதுவும் என்ன ரகசியம்
-பது கிபிரோட்டிய நூட்டிய நூதன மரத்தினையால்
வெளிய போயும் உணவு ரகசியமாயிற்று. இவ்வாறு
புறக்கிசிக் கொண்டு வாழும்படியாய். அதை பதவிதி
-திருவய ரவையிப்போல தான் காணச் சாத்திரிக் கொண்டு
போயும் விளகு வந்திருக்கிறான்.

அந்த நான் முறையிலி உண்மை உயிர்
-மரத்தினி கிழ் வட்டித் தொட்டித்திரிக். பொண்ணையர்
பதவிதிருவய "T" மாதிரி வட்டித்திரிக். அங்கு
கூட இதற்குப் புரிந்தார். பதவிதிரு வட்டி. மண்
போல மைதனையுமீ உட்டி... யாழும் முடிய பிண்கொடு
அதிவிட்டி. உணவுமட்டித் திரிதிரியும் சிவந்தினை
வாழ்வித்திரிக் கொண்டு போய்விட்டான்.

"கணகம் அணி சிண்ணன் சம்பாட்ட
கொப்பையுமீ, பொண்ணையுமீ அருகிசிக் கொண்டு வாய்-
-ண்பொ சிண்ண பொட்டித்திரி --" விளகுவாறு மேல்
கட்டிவெளிக் கிண்கொட்டிப் போனார்.

கணகம் கிண்கொட்டியில் சிண்ணன்
சம்பாட்ட கொப்பையையுமீ, பொண்ணையுமீ கட்டிசிக்
கொண்டிருந்தார். பொண்ணையர் மேல் கட்டிவெளிக்
கிண்கொட்டித் தொண்டிருந்தார். திரிவாண அணி கொ
கூரத்திரித்திரி 'வெள்ளி' அட்டித் தொண்டு மைதனையினி
விட்டிப்பகிதம் வட்டிது போனீ கட்டிது. "கணகம் ஒடி
வாடுமப்பா அங்குடைய 'வெள்ளி' அட்டித் தொண்டு வட்டிது"...
விளகுவாறு பதவிதிருவய இருக்கி உட்டி. "கிண்கொ
வாண்பொ --" விளகுவாறு கணகம் பதவிதிருவய இரு
-கிதி ஒட்டி. சிண்ணன் சம்பாட்ட கொப்பையுமீ, பொண்ணி
யுமீ கிண்கொட்டியில் கைமாரத்திரிக் கிட்டிது.



* சோவியத் யூனியன் *

அ) **தோர்தல் :** யூன மாதம் 12 ஓ் தேத் கலீயு. கலீயன் 28 வது மாதம் நடைபெற்றது. கிழி மோ நாடாழி உதவ் பொத்சிசையலாங்ககாண தேர்தல் நடைபெற்றது. கிழி தோர்தல் மலிகயன் கொரிப்சிசை வண்ணத் ததர்யு சையிபிபுட வாஸ்திமிர் கிவாஸ்கோ (Waldimir Swasko), கனிசலெநிநிவி கனி ரககரி ல்கா டகோ (Jegor Ligatschow) கநிடு ததராக லோடி யுட 3109 வாக்குகளைப் பெற்று வெற்றிபெற்றார். ரககரி ல்காடகோ 776 வாக்குகளைப் பெற்று தோல்விகண்டார். கிழி மாதாழி 4700 ஸ்தத்தகனி கலிதி கொண்டனர்.

வாஸ்திமிர் கிவாஸ்கோ. கிவார் 1932 ஓ் ஆண்டி உகீரணி மாதத்திள் ஓர் ததாழ்வான்கிடு மகணாகப் ஸ்தத்தார். 1960 கல்ள் உகீரணி மாதம் கிழி யூனியன் கலீயுடன் தனிண கிணைத்திகிதகாண்டார். 1973 கல்ள் கலீயன் கலீயாண ததீதவாரித்தி துறையன் தனது சையநிபாடுகளை கெற்றிகாண்டுகித்தார். 1980 கல்ள் ஆப்காணி ஊநாநுபத் பாபராகி கரிமாவ்நிடு ஆலாங்க ராக காயுல் கிடுத்தி சையநிபுடார். கிராணுவ ஆலாங்க ராக கிவ்வான் ஆப்காணி மகிணி கலீயன் அரகியல் கலாணகளை கணிகாணித்தி வந்தார்.

1986 இல் உகிரேன் மான் கலையு. கலெய்ஸ் தீவிர
நிதித் துறை தலைவராக கடைமுடியுதினார். 1987
இலிருந்து ஸோவியத் கலையு. கலெய்ஸ் ரொஸ்நி பீரோ
ய்ஸ் முழுமையு பரந்தயாக உயிளார்.

ஆ) கலெய்ஸ் உடையு :

ரொஸ்நி ரெய்ஸ்(Boris-
Yelzin) ராஜ்ய சீர்தகு
தவாத் இம் மானாடியு
110 பாகிதீதவர்களுடன்
பரிந்து ரகனீறுள்ளார்.



குவர்கன்ஸ் முகீடய பேச்சுளார் ருருவரி இய்யருடம்
கூண்டயுதரி கானதீதீஸ் தாமு ஆரம்பகீக கிருகீகீம் ஐண
நாயகீ கலெய்ஸ்கான காகீதீஸ் கூடபிபட உயிள-
தாகதீ ரதர்வதீதீள்ளார்.

சீர்தகுதீதவாதயான ரெய்ஸ்
கிரணீடு வருடமாக ரொஸ்நி பீரோய்லிருதி ந்துதித்
ஸவகீகபி படியருகிதார். இவரி ககாரிப்யன் ரசயநி
பாடியுதிரு தீவர ருதரிபாணரும் பூவாரி. இயி வருடம்
மே மாதம் ஸோவியத் குடியரசுன் தலைவர்கன்ஸ் ருரு
வராக ரதர்வரசயிபி படியருகீகீம் இவரி 29 வருட
கீகணாக கலையு. கலெய்லிருதி ரசயநிபடு வகீதீரணீ.
இம் மானாடியு ரவன்யெந்நீதீநீகான வன்கீகதீ-
தண ரெய்ஸ்லம் 'ககாரிப' ககாரிபிருகிதார். பாத்ரு
ரெய்ஸ் வரடகுதீதணமான சரிபொணீணு உதரிதிது
கடடு ரவன்யெந்நீளார்.

★ சுதரக அகநகர் ★

அ) அல்பேனியா :



அல்பேனியாவின் தலைநகரான திரானா (Tirana) இல் ஆயிரக்கணக்கான மக்கள் ஐரோப்பிய தூதரகங்களைத் திறக்கின்றனர். ரஷ்யா, சோவியத் சனநாயகியான தூதரகத்தின் திறக்கலுக்குத் திரானா (49 ஆயிரத்திற்கும் 2 மைல்களுக்கு) கிடைக்கின்றன. தனது மிகுந்த - யோர் பரமரிக்கா, பாய்லித்தோவா, கண்டா, மேலிசு, யோர்மன், சுவீட்சர்லாந்து போன்ற நாடுகளுக்கும் ரஷ்ய விலைபுலநகரம் பற்றித்திறக்கின்றன. கிடைக்கின்றன 3000 பேர் யோர்மன்மீது, 800 பேர் கிடைக்கின்றன, 550 பேர் பிரான்சுமீது திறக்கப் படுகின்றன. கிடைக்கின்றன மேலும் கப்பல்கள் புகுத்களைத் திறந்த வரத் தயாராக இருக்கின்றன.

.....

ஆ) கியூபா : யுணை நாடு தேத கியூபாவில் உள்ள ரஷ்யா, சோவியத் சனநாயகியான தூதரகத்தின் 7 பேர் திறக்கப் படுகின்றன. கிடைக்கின்றன ஐவர் நாடு கிடைக்கின்றன ஐவர்நாயகவாதிகள் என்னும், நாடு பார்ந்தித் திராணவர்களை என்னும் திறந்தித்திறக்கின்றன. கிடைக்கின்ற பற்றிப் பட்டி கிடைக்கின்றன 'தாதித்த பார்வல் ரஷ்யாபாடுமற்ற மும்பைகள்' என்ன வர்க்கித்தாரி.

* பூய் வத்ரீச்சு *

ஈரான் :



கடந்த யூனீ மாதம் 21 டி தேத் ஈரானில் Astaneh, Lahijan, Zanjan, Langarud என்து பதெகன்ல் நடந்த பூய் வத்ரீச்சு உலககலு குளிக்யது. பூரதெதின் 200 லுர் கிறந்தநக வென்வந்த ரசய்த் கெகலெகமக 50,000 லுருகிலெல் க்து உய்ரகி

காயு கெகண்டநக தந்யபிபதெத்யது. கிசீ சலெலு நடந்ததெ உலக நாகுன், பல உதவ் ந்துய்ரகிகன் உதவ் ரசய்ய முனுவந்தன. மருந்திபி பாகுலகண வய்த் வந்த பாகுலகி கமகன் கமகன் கலையதின் கலந்தி தகபிப பாகுலகிபடது. வெறும் கலந்திபடபுகி ரசய்ய வந்த உதவ் தன ஈரானி பாகு காரணம் கூறயது. ஈரானி மன்துபமக பாகுபபடயல் உதவ்ரசய்தது. கெகலெ சலெலு கலந்தயும் 8500 பாகு. குடகனிகண உதவ்யக வதநிக்யதத ததகனிககால்கன் கலெபுரெ ரசய்து.

...

பலபிபபகன் :

கலெலகலெகித 90 க.மீ தொலவ்ரீச்சு Cabanatuan என்து கிடதின் யுதல 16 டி தேத்யன்து பூய்வத்ரீச்சு குபபடது. கதனிலாத 1000 கிலெபபடகலர் பலயாக்யும் 10,000 கிலெபபடகலர் பககயகுதும் அனெனரி. குரி யாகுண கிலெப கிலெத கிலெத கிலெத 80 மகணவர்கி பலயாகுனரி; பல சதுவர்கி கணாமல் கலயுனெனரி.

● நீக்கரகுவா கல் வேலைநிறுத்தம் ●

நீக்கரகுவாவில் 90,000 க்கு மேற்படல தொழிலாளர்கள் பரகடம் பல கோர் கிணைகளை முனையத்து வேலைநிறுத்தத்தில் இற்தீர்ண. இவ் வேலைநிறுத்தத்திடு சாண்டிஸ்டாக் கன்னை தொழிற்சங்கங்களை தலைமை வந்திண. ஐணாதபத் சமோரா இன் ஆதரவாளர்களுக்கிடே தொழிலாளர்களுக்கிடே ஏற்படல கைகலப்பில் 6 டபரீ கொஸிஸ்ப்படனரீ. யூண 11 டீ த்ததவணர சமோ ராவ்ணீ U.M.O பரக 'சகோதர உதவைய' ப்மம் கீகாவடம் கோர்வடுகிண. இதணைத் தொடரீகிண வேலைநிறுத்தடு, ஆரீப்பாலடங்கன் உகீகரணடகிண.

11 டீ தேதயணீறு நனீர்யு சமோரா சல கோர்கிணைகளுக்கிடு உடனீபாடு தெர்வந்திண மேறும் சல கோர்கிணைகளை பர்சீஸ்ப்பதாக பர்வ தீதாரீ. பதணைத் தொடரீகிண வேலைநிறுத்தம் டிர வர்வடுகி தொண்கவரப்பிடகி.

● உடனீபாடகிடு வந்த கோர்கிணைகன் ●

- * மாதாந்த சபேளடு 43% பதகர்சீகப்படுகி.
- * வேலைநிறுத்தத்தில் ஈடுபடல தொழிலாளர்கன் வேண யல் கிடுகிண கீகப்பல மாலடர்கன்.
- * மாணவர்கன்ரிடு தொழிலாளர்கன்ரிடு கிணவச ர்யாண வசத்கன் ஏற்படுகிண தொடுகிப்படுகி.
- * பர்வடுகிண, டோகீடுவரகிண ப்மம்சீசன் கணகிடு வ்யரகிண வண்ப்படயாககி காலடப்படுகி.

► தாடுபு ம.நகரகிணர் ◄

ஓர் குரல் ***

தமிழ்த் தேசிய ஆவணச் சுவடிகள்

வேறு நாடுகளின் குடியேற்றமாதும் அவர்களுக்கும்
 வேதனம் அவசியமில்லையா? கிழவனாய் காலமும் கிண-
 னைகயின் பாடுகளோடும் வாழ்ந்திருந்த உழந்த கிண-
 சின் கீதப்பெட்ட ஊட்டி தமது சமீபம் கிணை/கிணை
 அரசன் நடையமான வேதனம் கொடுக்கப்பெட்ட புனர்
 வாழ்வுநிகராக நாடுகடத்தப்பெட்டால், அவ்வது அவர்க-
 னின் அதற்கானதிறை சமீபம் பாடுகளோடும் மட்டத்தின்
 உயர்ந்த தாயகம் திருப்பி குடியமர்ந்தமாதான் நடைய-
 யகம். அதுமட்டமில்லாத பன வகுடங்களுக்கும் இன்னும் தமது
 பெற்றோர் அவ்வது பாட்டினார்களால் தாயகம் திருப்பெய்த
 மதுர் சமீபத்தவர்கள் கிணை நீண்ட கிணைவளங்கிடுப் பின்
 னர் தந்திரமாதும் அவர் சமீபத்தின் கீதவர்களை கிணை
 வாடும் வேதனயின் புதிய கிணை சகித்தவன் ப்ரதாடு
 நாட்டின் கிணைபெயர்ந்த வாய் முயற்சிப்பது அவ்வது பன்
 பித்து முறையற்ற சமீபம் ரெகி கூறுவது தவறில்லை.

இப்படி அவ்வப்போதும் கிணை சமீபத்தினை
 மீட்டெடுக்க உள்நாடு வாழ்ந்த ததாழ்ந்தசமீபமும் இன்ன
 ரவ்வினை. அவர்களின் வறும் பதின்னைச் சமீபத்தின்
 வளவரத்தின் ஆதாயம் கிணைவின் மாதீதம் அவ்வது
 கொண்டுள்ளனர். இவ்வது ததாழ்ந்தவளின் வகுமானத்தின்
 மாதாந்தம் போ 15 வரை சகிதா அறவ்பெட்ட மாதமாத்
 னின்மீட்டப்பெட்ட சமீபம் வாகனங்களை மீட்டு ஆயுத பாதுகாப்பு
 எளிப்பை கிணைமீட்டவரை குடமாத்மீட்டவரை ததாழ்ந்தவளின்
 ன் அவர்களுக்கும் உள்நாடு அவ்வதுவ்வினை.

வதாழ்ந்தவளின் கிணைவின் கிணைவர்களை
 அவ்வது கொண்டுள்ளும் கிணைவர்களை தருக்கப்பெட்டவர்களை.

கிடுபதாய் தூய்றாணியுண்டு தோட்டிகளின் கடல்யாக
வேணை ரசமியும் நனிகு பழத்தி கிணையர்/யுவத்களும்
கிச்சி சியநல சகீத்களை மெழும் உரம்மல வளாரிப்பது
வேதனைடைய !

கிடுபதாய் தூய்றாணியுண்டு தாது கிணைய/தூதீ
தோழர்களை , மெது அயுபண்ணீத சகோம் வந்திப்புண
ரிச்சி ரபற சந்திர சகீத்யுடிகள் ! கிணையோன் சின்
வைகிப்பிடாமல் ராசீயங்கிளும் நாடும் நாணை
நாடு கடத்திப்படுவோம் !

A. ரமணி

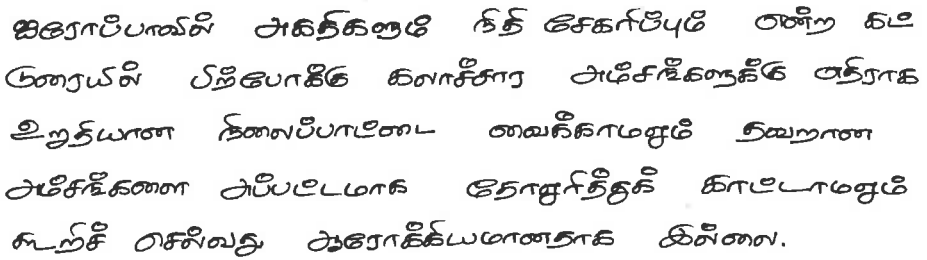
மணையகம்.

காங்காநாமாக கிணைகை மண்ணின் வாய்க்கிது கிணையோன்
ரபாணைதாதுத்தினை துறையுடைய வாயும் மணையக
மகிளின் தாயகம் கிணைகைய !. கட்டுரையாளர்
குறிப்பிடுவதுபோல் "அவர்களுக்கிட நியாயமான ஸ்தூ
னம் கொடுக்கப்பட்டு புனர்வாழ்வுதிகாக நாடுகடதி
தப்பிடலாம் அவ்ளது அவர்களின் எதிர்கால சகோ ரபா
ணைதா மெடதிதை உயர்த்தித் 'தாயகம்' தடுப்பிடுவது
மரித்திடுமானால் நியாயமே " என்ற கருத்தி நியாயமற்றது.
• அநிகு •

---- 44 டி பக்கித் தாடர்கிச்சி.

தினமொ மியமாரகி கோட்டைக்கிட்டுப் புருத்தி அருணை
உணைத் தாருக்கிளும் ருணை புருப்பிடலாகித் துணி
நினை அருமபகால கோக்கிவிசுணையும் கிணையோன்
கணையும் அான் உணைத்திக்குத் தாருக்கிளாகித். திணை
யுணை மாரதினான கோணை கியகிடுணாகித் 'அரு
கினை' கிணையோன் கோணைகணை நாடியிடுத்தித் துணி
ரூகிடுகணை மிண்பதில் திணை மிண்பணையாளர்கித் ருண்.
பதில் மயமிணை.

• ராகவன் •

[illegible]

"மனோபுராவுக்கே யாழித்தி", "கணிகிதகுந்தி சுவஸி மகிணி"
பொன்னு பண்டியுக்கினை ழுவை சிவதேச அரங்கமையுமி
சமுதாய சிந்தித்திதகிதமையுமி மகாணிகுவை "மன்தலை"
சமுதாயத்தினை பந்தயாண மயணிணைபி பதிநியோ, மயணி
யடுதணை பதிநியோ மதுதாததினை காரணமே மணிண?

ர.சத் , கணிராஸாகிகன்.

தருமத் த.கொ, கண்ணிழ
கிஷ்ணக.

சு. சத்தியமூர்த்தி, இம. யேர்மன்.

---16 டி பகை தொட்டி.

பெண்விடுதலுடன் சிறுவர் உள்ள சிறுவர்
கள் சர்வோகரம் பெண்விடுதலைப் போராட்டத்தில் தீவிர
யான பங்கேடுகிறவர் பெண்விடுதலையானது சமூகமொ
து பெண்ணமைப்புக்கருத்து உடைய நடத்தும் போ
ராட்டத்தினல்தான் முழுமை சிதைய முடியும்.

 *கீதகரணைக்கான முத்திய குறிப்புகள் "மாநீச்சும் பெண்"
 *நிலைவாங்கும்" என்ற புத்தகத்தில் கிருஷ்ண எடுக்கப்பட்டது.

★ கார்த்து வள்ளன் ★

வழியு
பாதாளம் இநாகீக்
மெல்ல மெல்ல
தவழிகிறது.

தூக்கிக் கணாடு
கிறந்தவர்களை
சமாதானம் செய்து
தாழ்த்து
சீழ் வடியு
உடன்கள்
புனிதாடர ----

பெருக்காற்றால்
முகம்
நிலைமை இருவதால்
புனித
கிரவுகளை
கிடைத் துடி ----

வழியு
மெல்ல மெல்ல
தாழ்த்து ----

“புனித”



MANITHAM
POSTFACH - 12
3000 BERN - 11
SWITZERLAND